

LE LENDEMAIN DE L'HECATOMBE

SOUTH PORCUPINE ET POTTSVILLE NE SONT PLUS QU'UN AMAS DE DEBRIS FUMANTS. - LISTE PARTIELLE DES VICTIMES.

Porcupine, 13. - South Porcupine et Pottsville sont aujourd'hui, une masse de débris fumants et calcinés. Plus de cent personnes ont perdu la vie et les pertes matérielles se montent à plusieurs milliers de piastres. On estime que de 20 à 40 personnes se sont noyées dans le lac en voulant se sauver. Il y a eu cinq pertes de vie à Redstone et 20 à Mattagami. Voici maintenant une liste partielle des morts :

Jules Métyer, consul français, 30 ans.
André LeRoux, ancien garçon à l'hôtel Métropole, de Paris, 33 ans.
Arpila Mondoux, Cobalt, et sa femme, 50 ans.
Charles E. Adams, Phoenixville, Penn., 23 ans.
Taylor Shoemaker, Pearl Lake.
Mack Smith, New Liskeard, Ont.
Un homme non identifié.
Frank Flynn.
Andy Youill, surintendant, et sa femme, Toronto.

Joe Fletcher, Cockermouth, Ang., 33 ans.
C. O. Allan, même adresse, United Porcupine Company.
Pat Dwyer, William Moore, Cobalt, 35 ans.
Melvin Strain, Nathan Haas, Spokane, Wash., 35 ans.
Stan Nicholson, et sa femme, Guelph 28 ans.
William Ghors, 43 ans.
T. R. Geddes, 54 ans.
Harry Hardy, Dome Mines, Bath, Angleterre.
John Whatnough, Dome Mines, Toronto, étudiant, 22 ans.
John King, Dome Mines, Copper Cliff, 65 ans.
Henry Jackson, Dome Mines, nègre Américain.
Archer Johnston, Dome Mines, Sudbury Ont.
Leo H. Sulman, Dome Mines, London, Ang.
Stanley Fitzmaage, Dome Mines, Melbourne, 22 ans.
Robert Weiss, West Dome, Butte, Mont., 60 ans.

Mme Weiss, West Dome, Butte, Mont.
Mme Weiss et son enfant, West Dome, Butte, Mont.
James Rennie, 211 Farley avenue, Toronto, 50 ans.
James Welch, Cache Bay, Ont., 30 ans.
John McLaughlin.
William King, West Dome, Elk City, Idaho.
Angus McDonald.
Mme A. E. Burt.
A. E. Burt.
John Destorm.
D. M. Macqueen.
John Wall.
Charles Brooker.
John Sauch.
Hugh McLeod.
Chester Hanning.
J. W. Granshaw.
William McLean.
J. Paulin.
J. Orr.
Beeta J. Ryan.
Capitaine Thomas Dunbar, de Kennedy & Dunbar.

UN MARIAGE D'ARTISTES

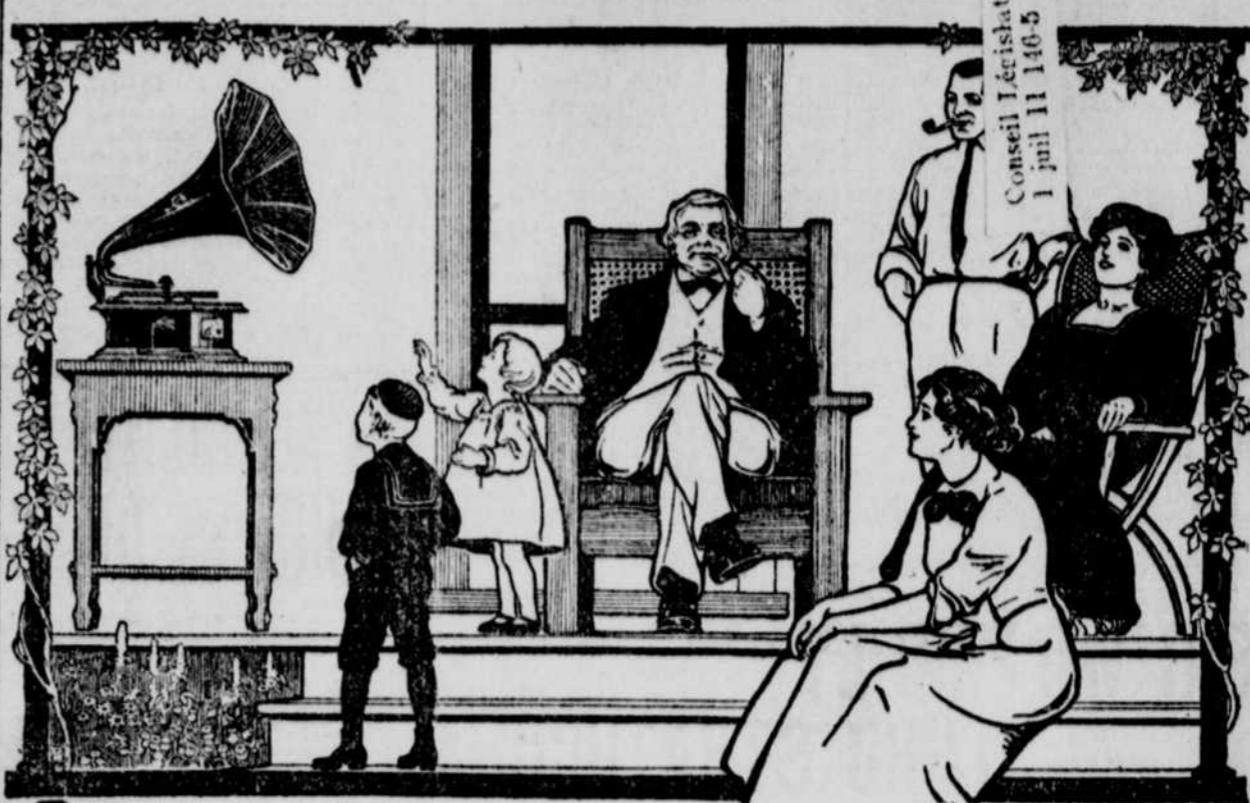
Paris, 12. - Mme Emma Eames et Emilio De Gogorza se sont mariés aujourd'hui. La cérémonie a eu un caractère tout à fait privé. Les témoins de la mariée étaient M. Williams Francis Varden, peintre, et Fairchild Blair, compositeur ; ceux du marié, M. George Armstrong, banquier, et Ernest Arnol, avocat.

ILS SUCCOMBENT A LEURS BLESSURES

Ottawa, 13. - Les deux hommes qui ont été blessés hier, par la chute d'une grue à la Plaza Laurier sont morts. La deuxième victime, Phil Trudel, de Hull est mort cet après-midi.

LES CANDIDATS A LA PRESIDENCE

Lincoln, Neb., 13. - M. W. J. Bryan a dressé la liste des candidats démocrates probables à la présidence et à la vice-présidence. Ces candidats sont MM. Folk, de Missouri ; Wilson, de New-Jersey, et Champ Clark.



L'UNE DE NOS OFFRES DE VACANCES D'ETE

Vous pouvez vous-même porter, où vous voudrez, les voix les plus belles au monde, les fanfares les plus renommées, les chansons populaires et les plus nouvelles, en vous procurant un GRAM-O-PHONE VICTOR ou BERLINER. Vous faites un voyage cet été, pourquoi ne pas emporter un Gram-o-phone VICTOR ou BERLINER ? Il est léger et facile à transporter. L'une de nos offres de "vacances d'été", c'est-à-dire le Gram-o-phone avec vingt registres de choix Victor, (dix à double face), ne vous coûtera que \$10.00. Venez et entendez-le.

Berliner Gram-o-phone Co. Limited

415 RUE STE-CATHERINE OUEST, près Mansfield.
188 RUE STE-CATHERINE EST, près St-André.
ENTENDEZ LE VICTROLA

Les feux de forêts et le bois de pulpe

L'INDUSTRIE DE LA PULPE SOUFFRIRA ENORMEMENT DES FEUX DES FORETS.

Ottawa, Ont., 13. - Les feux de forêts qui ravagent actuellement le nord d'Ontario ont causé d'immenses dommages à l'industrie de la pulpe et du papier au Canada, dit M. George Gordon, député de Nipissing, l'un des commerçants de bois les mieux connus du Canada, et propriétaire de

vaste moulins à Cache Bay, Ont. Le bois détruit consiste presque en entier en épinette et en pin. Il y avait de belles chances d'établir des moulins de pulpe et de papier dans le district qui a été ravagé, ajoute M. Gordon.

Presque tout le bois détruit se trouvait sur les terres de la Couronne.

Une conférence internationale

M. ANDREW FISHER VOUDRAIT QUE TOUTES LES NATIONS PRISSSENT PART A LA CONFERENCE IMPERIALE.

Liverpool, 13. - L'hon. Andrew Fisher, premier ministre d'Australie, a déclaré dans une interview qu'il était en faveur du projet de faire de la conférence impériale une conférence internationale.

Les nations ne prendraient pas part aux séances où il serait question de la défense de l'empire, mais ce serait un grand pas de fait vers la paix universelle que la participation de toutes les nations à la conférence.

Le bill du veto

IL SUBIRA SA TROISIEME LECTURE LE 20 JUILLET.

Londres, 13. - La Chambre des Lords a terminé la discussion du rapport du comité et a fixé le 20 juillet comme date de la troisième lecture. Il paraît certain que le bill ira devant la chambre des Communes avec les changements considérables faits par

lord Lansdowne et lord Cromer. On dit que M. Asquith proposera le rejet en bloc des amendements et dira que le gouvernement entend faire pour obtenir la création des nouveaux pairs pour renverser l'opposition au bill.

M. Cook honoré

L'ANCIEN MAIRE D'OTTAWA REÇOIT UN CADEAU DU GOUVERNEMENT JAPONAIS.

Ottawa, 13. - Le gouvernement japonais, par l'entremise du consul général, M. Nakamura, a présenté à M. Fred. Cook, ancien maire, trois magnifiques coupes en argent. Ce cadeau a été fait en reconnaissance des services rendus par M. Cook au Japon, en 1905, alors qu'il a organisé, à Ottawa un fonds de secours pour les malheureux qui ont souffert de la famine dans le Nord-est du Japon.

Le cadeau était accompagné d'une longue lettre en japonais, du comte T. Daikin, président du bureau Impérial des décorations, remerciant M. Cook, au nom du gouvernement japonais.

En vue des élections

DES COMPOSITEURS SPECIAUX TRAVAILLERONT A LA CONFECTION DES LISTES DES VOTEURS.

Ottawa, 13. - Si la dissolution des chambres a lieu au commencement d'août, les élections auront lieu dans les six semaines qui suivront. Des imprimeurs supplémentaires travailleront sur la liste électorale ; plus de

la moitié de cette dernière reste à faire ; il faudra une quinzaine de jours pour compléter ce travail. Il faut aussi relire les listes du Manitoba et préparer celles des districts non organisés d'Ontario. Les ordres à cet effet n'ont pas encore été donnés.

La condition des récoltes

QUOIQUE TRES SATISFAISANTE, ELLE N'EGALE PAS CELLE DE L'ANNEE DERNIERE.

Ottawa, 13. - Un bulletin des récoltes et des bestiaux au Canada a été publié aujourd'hui. Les conditions des récoltes sur les champs du Canada pour le mois finissant le 30 juin, telles que compilées au bureau du recensement et des statistiques, sont assez satisfaisantes, bien qu'elles ne soient pas uniformes pour toutes les provinces, étant donné la différence des pluies. On remarque des inégalités même dans les différentes parties d'une même province.

Pour tout le Canada, la condition du blé d'hiver n'est que de 75.28 p.c. contre 100 p.c. pour une récolte complète. C'est dix p.c. de moins que l'année dernière, deux p.c. de moins qu'en 1909 et près de 14 p.c. de moins qu'il y a trois ans. Dans Ontario elle n'est que de 73 p.c. contre 84.29 l'année dernière, 78.6 en 1909, et 88 en 1908.

Dans l'Alberta, la seule province où

le blé d'hiver est cultivé sur un grand pied, la condition est de 83.22 p.c. contre 63.62 en 1910, 65.65 en 1909, et 95 en 1908. Le blé de printemps dans toutes les provinces cette année donne la haute moyenne de 94.78 à la fin de juin ; en 1910 cette moyenne était de 12.65 plus petite, 8 p.c. en 1909 et 15 p.c. en 1908. L'Ontario et la Colombie Anglaise sont les seules provinces où la moyenne soit au-dessous de 90 p.c. ; elle est de près de 100 dans le Manitoba et la Saskatchewan.

La moyenne de l'orge est de 93 p.c. soit six pour cent de plus que durant les trois dernières années. L'avoine donne une moyenne de 84.46.

Le seigle, les pois et les grains mélangés atteignent une moyenne de 90 pour cent dans tout le Dominion. Le foin et le trèfle ne donneront pas un

Elle approuve Laurier

LA "WESTMINSTER GAZETTE" ET L'ATTITUDE DU PREMIER MINISTRE.

Londres, 12. - La Westminster Gazette fait un commentaire élogieux de l'attitude de Sir Wilfrid Laurier à la conférence impériale sur la question

de l'autonomie des dominions. Elle dit que l'autonomie est la vraie base de l'empire et que, bien qu'elle puisse conduire à des difficultés elle est indispensable.

Contre la réciprocité

LES SENATEURS LAFOLLETTE ET BRISTOW PARLENT CONTRE LA CONVENTION DOUANIERE.

Washington, D. C., 13. - Les sénateurs Lafollette et Bristow ont fait, aujourd'hui, deux discours importants contre la réciprocité et ont proposé leurs amendements au bill.

Le sénateur Lafollette a décrié l'administration du président Taft, non seulement pour la législation tarifaire, mais aussi pour sa politique de conservation. Le sénateur Bristow a renouvelé sa lutte contre le tarif sur le shere.

Il meurt en pleine rue

M. BENJAMIN DEGUIRE, RENTIER, TOMBE MORT, RUE NOTRE-DAME, HIER SOIR.

M. Benjamin Deguire, rentier, âgé de 73 ans, demeurant 1757 Notre-Dame Ouest est mort subitement hier soir vers 6 heures, sur la rue Notre-Dame. Le docteur Champoux appelé à donner les premiers soins n'a pu constater la mort de M. Deguire, qui avait succombé à une syncope.

Informé du fait le capitaine Massy du poste No. 17 avertit le Coroner qui permit le transport du défunt à son domicile.

Une catastrophe évitée

LA PROMPTE INTERVENTION DES POMPIERS EMPECHE UN DESASTRE DE SE PRODUIRE AUX USINES DE LA "CANADA OIL."

Une catastrophe a été évitée hier au soir aux usines de la "Canadian Oil Company" par l'arrivée opportune des pompiers.

L'alarme 212 sonnait à 9 h. 15 appelant les pompiers rue St-Etienne. Prompts comme toujours ils se rendirent sur les lieux du sinistre et constatèrent avec effroi que le feu faisait rage dans un hangar à quelques pieds seulement des réservoirs de pétrole de la "Canadian Oil Co." Des torrents d'eau arrêtaient la marche des flammes et ainsi fut préservé le quartier d'une conflagration.

Les dommages sont assez élevés. Une maison appartenant à un M. Hill, au No 292 rue Hogan, au parc Frontenac a été entièrement détruite ainsi que son contenu, hier soir vers

6 heures. A l'arrivée des pompiers la maison toute en bois n'était qu'un brasier ardent. Les pompiers essayèrent les décombres et purent préserver les maisons voisines. Les pertes sont de plusieurs centaines de piastres. On ignore l'origine du feu.

aussi bon rendement que l'année dernière. Les pâturages sont meilleurs. Plus de 300,000 mille acres de terres ont été ensemencées en lin, cette année.

LE TRAMWAY TUE UN CHEVAL

Un cheval errant rue Ste.Catherine est frappé par un tramway et il meurt du coup.

Au coin des rues Ontario et Préfontaine, à Hochelaga, le tramway No. 908 a frappé un cheval qui errait sur la rue, vers 8 heures 30, hier soir.

Comme le tramway allait à pleine allure, le pauvre animal fut tué sur le coup. La secousse imprimée au tramway fut assez violente pour causer une forte émotion aux voyageurs, qui encombraient le tramway à cette heure-là. Heureusement que la voiture électrique n'a pas déraillé, sans cela il y aurait eu un véritable panique.

LE CONSTABLE BEAUCHAMP

Tombe à son tour sérieusement malade.

Nous apprenons avec regret la maladie du constable spécial Beauchamp, attaché au poste No. 3. Ayant eu la douleur de perdre sa femme il y a quelques semaines à peine, Beauchamp a la suite d'un surmenage déprimant est tombé à son tour. Nous espérons que sa forte constitution lui permettra d'avoir raison de la maladie qui le tient sur un lit de douleurs.

DESCENTE DANS UN TRIPOT

La police des moeurs arrête dix joueurs.

L'inspecteur O'Keefe avec ses agents a fait une descente dans un tripot, hier au soir et a arrêté une dizaine d'habités du tapis vert dans une maison de la rue Dorchester. L'attrail du jeu ainsi que quelque argent ont été confisqués. Les joueurs comparaitront aujourd'hui devant le magistrat de police.

TRAIN DU DIMANCHE, DE MONTREAL A HEMMINGFORD, FORT COVINGTON ET GARES INTERMEDIAIRES.

Chaque dimanche jusqu'à autre avis, un train spécial laisse Montréal à 8.05 a.m. pour Hemmingford, Fort Covington et gares intermédiaires. Au retour, ce train laisse Fort Covington à 6.20 p.m. et Hemmingford à 7.00 p.m., pour Montréal, arrêtant à aux gares intermédiaires. 86-2-g

COMME MARQUE EXCELLENTE
LE GINGER ALE **TRAYDER**
Importé de Belfast

Garanti fait avec l'eau pure de la SOURCE DE CAVE HILLS et de pur extrait de Gingembre.

LA VERITABLE BOISSON D'ETE
EN VENTE PARTOUT
LAPORTE, MARTIN & CIE., LIMITEE
568 ST-PAUL, MONTREAL.

LES MALAXEURS A BETON
"RANSOME"
Sont les plus efficaces et les plus durables. Toutes grandeurs - avec ou sans pouvoir - en stock.
Téléphonez ou écrivez pour renseignements.

F. H. Hopkins & Co., Successeurs de feu JAS. COOPER
Téléphone Main 3426-3421
NOUVEAU BLOC DE LA BANQUE IMPERIALE.

La Meilleure Valeur en
Complets de Serge Bleue et
Noire, en Canada.

Drap de 16 onces, \$15.00. Drap de 18 onces, \$18.00

S'ils perdent leur couleur ou se déforment, nous vous donnerons un autre complet.

"MALE ATTIRE"
Tailored Clothes

La Vogue Irrésistible
des
GANTS PERRIN

pour hommes est due à leur supériorité bien établie au point de vue de la qualité, de la coupe et de la durée.

TOUTES LES POINTURES. TOUTES LES NUANCES A LA MODE.

Merchants and Employers
GUARANTEE & ACCIDENT COMPANY
Capital Autorisé - - - - \$1,000,000

Demande de bons agents pour vendre son capital-actions aux marchands et aux employeurs.
Conditions très avantageuses pour des hommes compétents.
On demande de bons agents vendeurs d'actions pour Montréal, Québec, Trois-Rivières et Sherbrooke.

BUREAU PRINCIPAL : ROYAL TRUST BLDG., 107 ST-JACQUES.
Bell Tél. Main 60. J. G. DUBEAU, Gérant.

DU CONFORT
PENDANT LES CHALEURS

HAMACS, nouveaux genres, jolies couleurs, nuances variées, grands, forts et confortables. Prix depuis... \$0c

CONGELATEURS pour faire la crème à la glace, dans 3 minutes. Prix, une pinte... \$1.90
Autres grandeurs en proportion.

BALANCOIRES pour deux et quatre personnes, les plus perfectionnées. Prix \$1.50 et... \$9.50

FONTEINES pour l'eau à la glace avec ou sans filtre. Prix, depuis... \$1.00

"FIRELESS COOKER", appareil pour cuire les aliments sans feu, pas d'attention, pas de chaleur, ni feu, la merveille du jour. Prix avec deux compartiments \$15.00

L. J. A. SURVEYER,
52 BOULEVARD ST-LAURENT,
2ème porte de la rue Crak.

UNE RESOLUTION DE CONFIANCE

A ETE REMISE A SIR WILFRID LAURIER PAR LE PRESIDENT DE L'ASSOCIATION LIBERAL DE MONTREAL-NORD

Le soir de la démonstration Laurier, le premier ministre du Canada a bien voulu recevoir M. J. A. E. Gravel, président de l'Association libérale de Montréal-Nord, qui lui a remis la résolution suivante votée par l'association à sa dernière réunion...

réal Nord approuve fortement la politique navale du Gouvernement Laurier qui tout en reconnaissant les devoirs de loyalisme que nous avons vis-à-vis de l'Angleterre, a su sauvegarder le trésor sacré de notre autonomie...

SIR WILFRID ET LORD STRATHCONA

Ottawa, 13. — Sir Wilfrid Laurier (à son bureau à onze heures, ce matin, et a reçu de nombreux visiteurs. Le premier travail accompli par Sir Wilfrid Laurier a été d'envoyer un télégramme au maire de la ville de Bath qui confère autour-d'hui le droit de cité à Lord Strathcona, distinction accordée à un très...

petit nombre de personnages les plus en vue de l'empire britannique. Le télégramme de Sir Wilfrid Laurier se lit comme suit: "De la part du gouvernement et du peuple canadien, je me joins à vous pour rendre honneur à l'un des plus vieux et au meilleur citoyen du Canada, lord Strathcona."

LA FETE CANADIENNE A PARIS

L'ANNIVERSAIRE DE LA CONFEDERATION A ETE CELEBRE PAR UN GRAND BANQUET, LE 1er JUILLET.

L'hon. Rodolphe Roy prononce pour ses débuts, un remarquable discours.

(Correspondance spéciale au "Canada")

Paris, le 2 juillet. La colonie canadienne de Paris a célébré hier, par un grand banquet à l'Élysée Palace Hotel, l'anniversaire de la Confédération. L'hon. Philippe Roy, Commissaire général du Canada en France, président. Plusieurs hautes personnalités anglaises et françaises avaient répondu à l'invitation des Canadiens, et leur présence donnait à la fête un éclat tout particulier.

la première fois, le banquet canadien à Paris. "La première pensée qui me vient, hélas! est pour un disparu que nous aimons tous. "J'étais à Paris, aux côtés de M. Fabre, à la dernière réunion canadienne qu'il a présidée. "Je sais qu'en évoquant son souvenir en ce moment, je ravive vos regrets et les miens. Ceux qui, comme nous, ont apprécié les charmes de l'esprit et la bonté du cœur de l'homme admirable et dévoué que fut mon prédécesseur à Paris, pendant plus de trente ans, ont cent fois raison de le regretter sincèrement. "M. et Madame Fabre, par l'accueil affectueux qu'ils savent faire à tous ceux qui les approchaient, s'étaient créés des amitiés que le temps n'affaiblit pas. "Si nos sympathies peuvent amoindrir un peu son chagrin, que Madame Fabre veuille bien en accepter l'expression la plus vive et la plus sincère. "Ma deuxième pensée se porte vers mes concitoyens et vers mon pays. J'accepte vos félicitations de bienvenue avec reconnaissance, et vos vœux avec l'espoir de les voir se réaliser. Mais avant de vous parler longuement de la Chambre de Commerce Britannique de Paris, M. LeMoué, homme de lettres, ancien président de la société littéraire et artistique "La Pomme". M. Latouche, secrétaire de "La Pomme". M. Maurice Hodent, vice-président de "La Canadienne" et Madame Hodent, M. et Madame Valois, M. et Madame Charle Dion, qui sont les doyens de la colonie canadienne de Paris.

Les convives étaient au nombre de quatre-vingt-trois. Sir Wilfrid Laurier, M. Gabriel Hanotaux, de l'Académie française, empêché au dernier moment, M. René Bazin, de l'Académie française, Gaston Menier, sénateur, Léon de Tinténiac, le romancier célèbre, s'étaient excusés dans des lettres débordantes de sympathie pour notre pays. Après les saluts du Roi d'Angleterre et du Président de la République, buees aux accents du "God Save the King" et de "La Marseillaise", M. F. G. Dastous, président du Comité d'organisation du banquet, fit un éloge ému de l'hon. Hector Fabre, et, en termes délicats et bien sentis, souhaita la bienvenue au successeur de celui qui pendant trente ans représentait si dignement le Canada en France. L'hon. Philippe Roy répondit par un remarquable discours dont je suis heureux de pouvoir vous offrir le texte. Les termes en sont trop précis et la documentation trop serrée pour que j'ose en faire un résumé. Voici dans son intégralité le discours de M. Roy.

"Messieurs, votre œuvre ne sera pas stérile, et germes de la pensée que vous jetez à pleines mains, sans compter, sur la France et le Canada, a déjà produit des fruits et en produira de meilleurs encore. Grâce à vous, la France assistera moins insoucieuse et moins étrangère à l'élosion d'une nouvelle nation et d'un pays merveilleux. "C'est ainsi que nous n'oublions jamais que c'est M. Jules Siegfried, ministre du Commerce, qui signa le premier traité entre la France et le Canada, et que, en sa qualité de rapporteur, l'année dernière, il défendait le second à la Chambre des Députés. "J'attire tout spécialement l'attention de mes concitoyens sur un passage de son discours que M. Hanotaux a prononcé au dernier banquet "France-Amérique", où il a, si gracieusement et avec tant de cœur, dit des choses aimables des Canadiens, et tout spécialement de Sir Lomer Gouin, ce grand bonhomme de lettres, M. Hanotaux, vous créerez bien des lecteurs sympathiques au Canada. "Mais, messieurs, si vous aimez le Canada, nous vous rendons cet amour au centuple. Il y a au Canada, deux millions de Canadiens, les plus loyaux sujets de Sa Majesté Britannique, qui ont conservé un culte, presque sublimé, de leur pays d'origine, la France. "Cependant, il n'hésite pas à déclarer que dans tout l'Empire Britannique, c'est probablement de ces deux millions de poitrines canadiennes-françaises que sont partis, le 22 juin dernier, les sentiments de loyauté les plus sincères et les prières les plus ferventes pour le bonheur et la prospérité du Roi George V et de la Reine Marie. "Messieurs, il ne faut pas vous étonner de ce dualisme de sentiment

chez les Canadiens-français. "Dans une circonstance semblable à celle qui nous réunit, Sir Wilfrid Laurier, notre premier-ministre, vous le disais lors de son premier voyage en France. "Les Canadiens-français aiment la France parce qu'elle leur a donné la vie; ils aiment l'Angleterre parce qu'elle leur a donné la liberté. "Nulle part au monde l'entente cordiale entre la France et l'Angleterre ne fut reçue avec plus de joie qu'au Canada. J'en connais même plusieurs d'entre nous qui croient sincèrement que nous en avons donné l'idée; toutefois, si nous n'en avons pas été les initiateurs véritables, nous en avons toujours donné l'exemple; car, messieurs, nous avons, en Amérique, continué à propager le génie de la civilisation française et, partant, contribué à maintenir l'harmonie et la sympathie entre les deux nations. "Messieurs, je profite de cette occasion pour dire combien j'apprécie l'honneur qui m'est fait par le gouvernement canadien de le représenter dans un pays comme la France. "Ce n'est pas s'exiler que de venir vivre chez vous, puisqu'il a été dit avec beaucoup de vérité que tout homme doit avoir deux pays: "le sien et la FRANCE. "Pour ma part, j'aime la France et je l'aime aussi, sans réserves, tout simplement, parce que sous tous les régimes qu'elle juge et qu'elle jugera à propos de se donner, elle est toujours, pour nous, la France. "Je voudrais pouvoir mettre devant vous un tableau complet et détaillé des richesses du Canada et vous inviter à venir le partager avec nous, mais je craindrais d'être trop long, et peut-être, si vous me permettez, cette expression, d'avoir l'air de faire du métier. "Cependant, permettez-moi d'attirer votre attention sur le fait que, en étendue, le Canada est trente fois plus grand que les Îles Britanniques, et 18 fois plus grand que la France, alors que notre population n'atteint pas encore le chiffre de huit millions. "Nous sommes en pleine période de développement. En 1910 notre récolte donnait deux cent quarante-cinq millions (245,000,000) d'hectolitres de céréales, dont cinquante millions (50,000,000) d'hectolitres de blé. "Dans cinq ans nous en produirons trois fois plus. "Il faut cinq jours, dans des trains rapides, pour traverser le continent canadien de l'est à l'ouest. "Nous avons un climat des plus favorables à l'agriculture. "Messieurs, nous ne demandons pas à la France de nous envoyer ses enfants. Mais, si un Français vient me demander où il pourrait le mieux faire fructifier son épargne, oh, encore, donner plus d'action à son génie industriel, vous me permettez, j'en suis sûr, de lui indiquer le Canada. "Je ne sache pas, messieurs, que ce soit un mauvais principe économique pour un pays que d'aller à l'étranger pour faire rendre à son surplus des dividendes qu'il ne peut plus trouver chez lui. "Je ne crois pas qu'il y ait un pays au monde qui puisse offrir, mieux que le nôtre, une plus grande sécurité et un terrain plus favorable à l'emploi judicieux des capitaux. "Permettez-moi, messieurs, de vous donner les dernières dépêches officielles venant du ministre de l'Intérieur du Canada. Elles vous donneront une idée exacte du développement prodigieux de mon pays. "Cette année, quatre millions deux cent-dix mille (4,210,000) hectares de terres ont été ensemencées de blé. "D'après une évaluation modérée, nous pouvons en espérer dans les conditions de notre culture extensive, sans engrais, un rendement de soixante-cinq millions (65,000,000) d'hectolitres. "Nous avons besoin d'environ dix millions (10,000,000) d'hectolitres, pour l'ensemencement de l'année prochaine et la consommation locale laissera un excédant disponible d'au moins cinquante millions (50,000,000) d'hectolitres pour l'exportation. "Je sais qu'en France, on importe déjà nos blés durs et que, par conséquent, vous êtes un de nos clients. "Les produits métallurgiques des mines d'une seule des neuf provinces de la Confédération canadienne, la province d'Ontario, ont été de sept millions de dollars (\$7,000,000) durant les derniers trois mois. "En quinze ans, les recettes annuelles d'une de nos compagnies de chemin de fer, le Canadian-Nord, est passé de soixante mille dollars (\$60,000) à dix-huit millions de dollars, (\$18,000,000). "Le budget des recettes du Canada pour l'année se terminant le 31 mars dernier, indique une augmentation de seize millions de dollars, (\$16,000,000). "Les améliorations et les augmentations que la compagnie du "Pacific" canadien fera durant l'année, dans les provinces de l'Ouest seulement, sont évaluées à trente millions de dollars (\$30,000,000). "Le prix des terres au Canada a augmenté de 25 p. c., durant l'année, qui vient de s'écouler. "La construction des immeubles, pour le mois de mai dernier, dans vingt-cinq de nos villes canadiennes, indique une augmentation de 84 p. c. sur la période correspondante en 1910. "A Winnipeg, le "Bank Clearing", (Chambre des Compensations), pour la semaine se terminant le quinze juin, a été de vingt millions de dollars (\$20,000,000), une augmentation

de cinq millions (\$5,000,000) sur la période correspondante de l'année dernière. "Dans le district de Cobalt, dans la province d'Ontario, la production du minerai, durant la deuxième semaine de juin, a été le double de celle de l'année précédente, c'est-à-dire de cinq cent mille kilogrammes, (\$500,000). "La valeur de la propriété immobilière de la Ville de Winnipeg a pratiquement doublé en cinq ans, et se situe aujourd'hui un chiffre de cent cinquante-sept millions de dollars, (\$157,000,000). "Le prix de la terre dans la province de l'Alberta, en une semaine, s'est élevé de 25 p. c. "Je n'ai pas ici les chiffres officiels donnant la gradation ascendante des affaires dans les villes de Montréal, Toronto, Vancouver, Calgary, Edmonton, Saskatoon, mais je sais qu'ils sont aussi prodigieux. "La province de Québec a dans ses forêts, ses pouvoirs hydrauliques, ses mines, des richesses considérables. "Mesdames, je vous demande pardon de vous avoir servi une chose aussi indigeste que des chiffres, et que toujours vous faites digérer par vos maris. Mais, je tenais à publier ces données officielles sur le Canada, dans une réunion où nous avons l'honneur d'avoir avec nous des Français qui s'intéressent à notre pays. "Ce développement merveilleux que se produit aujourd'hui au Canada, attire l'attention du monde entier. Vous êtes invités à y prendre part. "En outre de ces richesses inouïes que nous avons à vous offrir, nous jouissons d'une stabilité gouvernementale vraiment incomparable. Les hommes d'affaires apprécieront la sécurité qui en résulte; la sécurité que notre législation assure à toutes les opérations financières de crédit ou de placement. "Messieurs, il y a encore autre chose au Canada qui rend la vie bonne et intéressante: c'est l'ordre et la tranquillité qui ne cessent d'y régner, car le peuple canadien a le plus grand respect de l'autorité qu'il a lui-même déléguée à ses représentants au Parlement. "Soyez convaincus que des relations plus suivies entre les deux pays donneront de meilleurs résultats bienfaits et réciproques. Vous nous procurez les trésors d'une civilisation ancienne; nous vous donnerons ceux de nos ressources naturelles. "Mesdames et Messieurs, je vous remercie sincèrement du bon accueil que vous avez fait au représentant du gouvernement canadien en France. "Messieurs les Canadiens qui demeurent à Paris, je sollicite votre concours. Vous pouvez contribuer beaucoup à améliorer les relations entre la France et le Canada. Je compte sur votre patriotisme pour obtenir ce concours qui me sera si utile. "Mesdames, je ne veux pas terminer sans constater encore une fois que votre présence ajoute beaucoup de charmes à cette fête de famille. "Madame Roy est heureuse de venir se joindre à vous et vous rappeler, et à nos bons amis en France, que la Providence avait autant de bienveillance à l'égard de la France que de la France elle-même. "Nous espérons vous offrir avant peu une hospitalité qui sera toujours aussi sympathique que sincère. "Notre hôte sera toujours ouvert pour les Canadiens et les amis du Canada. "M. Roy fut très attentivement écouté et chaleureusement applaudi. "M. J. E. M. Robert et M. Archibald, avocat, proposèrent la santé des hôtes, ce qui leur fournit l'occasion de prononcer, l'un en français et l'autre en anglais, des phrases prophétiques sur l'essor sans cesse grandissant du Canada vers le progrès. "Sir Henry Austin Lee, M. Siegfried, M. Métin, l'hon. A. Turgeon, M. LeMoué se joignirent à cette santé. "Sir Henry dit en anglais, l'intérêt avec lequel il suit le développement intensif de notre immense pays et souligna de traits admiratifs la belle leçon d'énergie que donnent au monde de ceux qui préparent la grandeur future du Canada. "M. Siegfried est l'un des hommes politiques français qui se sont le plus employés à resserrer entre la vieille France et le jeune Canada des liens dont les hasards de la guerre ont pu changer la nature, mais non pas enlever la solidité. Ce fut pour les Canadiens présents un plaisir rare de l'entendre cet homme d'État parler des ressources inépuisables et des beautés de leur pays. "M. Albert Métin est un économiste de haute valeur. L'un des plus jeunes parmi les députés, ses travaux ont déjà attiré sur lui l'attention de la Chambre et sur le désigne comme un futur ministre. M. Métin a séjourné pendant assez longtemps au Canada, il y a quelques années, et ce séjour nous a valu postérieurement la lettre la plus intéressante que nous les Canadiens présents ont pu recevoir de l'entendre cet homme d'État parler des ressources inépuisables et des beautés de leur pays. "M. Albert Métin est un économiste de haute valeur. L'un des plus jeunes parmi les députés, ses travaux ont déjà attiré sur lui l'attention de la Chambre et sur le désigne comme un futur ministre. M. Métin a séjourné pendant assez longtemps au Canada, il y a quelques années, et ce séjour nous a valu postérieurement la lettre la plus intéressante que nous les Canadiens présents ont pu recevoir de l'entendre cet homme d'État parler des ressources inépuisables et des beautés de leur pays. "M. Albert Métin est un économiste de haute valeur. L'un des plus jeunes parmi les députés, ses travaux ont déjà attiré sur lui l'attention de la Chambre et sur le désigne comme un futur ministre. M. Métin a séjourné pendant assez longtemps au Canada, il y a quelques années, et ce séjour nous a valu postérieurement la lettre la plus intéressante que nous les Canadiens présents ont pu recevoir de l'entendre cet homme d'État parler des ressources inépuisables et des beautés de leur pays. "C'est l'hon. M. Turgeon à l'âge

DODD'S KIDNEY PILLS. Les Pilules de Dodd guérissent toutes les maladies de reins, aussi rhumatisme, maladie de Bright, diabète et mal de dos. Le cliché ci-joint est un modèle de la boîte.

de l'hon. M. Turgeon à l'âge de cinq millions (\$5,000,000) sur la période correspondante de l'année dernière. "Dans le district de Cobalt, dans la province d'Ontario, la production du minerai, durant la deuxième semaine de juin, a été le double de celle de l'année précédente, c'est-à-dire de cinq cent mille kilogrammes, (\$500,000). "La valeur de la propriété immobilière de la Ville de Winnipeg a pratiquement doublé en cinq ans, et se situe aujourd'hui un chiffre de cent cinquante-sept millions de dollars, (\$157,000,000). "Le prix de la terre dans la province de l'Alberta, en une semaine, s'est élevé de 25 p. c. "Je n'ai pas ici les chiffres officiels donnant la gradation ascendante des affaires dans les villes de Montréal, Toronto, Vancouver, Calgary, Edmonton, Saskatoon, mais je sais qu'ils sont aussi prodigieux. "La province de Québec a dans ses forêts, ses pouvoirs hydrauliques, ses mines, des richesses considérables. "Mesdames, je vous demande pardon de vous avoir servi une chose aussi indigeste que des chiffres, et que toujours vous faites digérer par vos maris. Mais, je tenais à publier ces données officielles sur le Canada, dans une réunion où nous avons l'honneur d'avoir avec nous des Français qui s'intéressent à notre pays. "Ce développement merveilleux que se produit aujourd'hui au Canada, attire l'attention du monde entier. Vous êtes invités à y prendre part. "En outre de ces richesses inouïes que nous avons à vous offrir, nous jouissons d'une stabilité gouvernementale vraiment incomparable. Les hommes d'affaires apprécieront la sécurité qui en résulte; la sécurité que notre législation assure à toutes les opérations financières de crédit ou de placement. "Messieurs, il y a encore autre chose au Canada qui rend la vie bonne et intéressante: c'est l'ordre et la tranquillité qui ne cessent d'y régner, car le peuple canadien a le plus grand respect de l'autorité qu'il a lui-même déléguée à ses représentants au Parlement. "Soyez convaincus que des relations plus suivies entre les deux pays donneront de meilleurs résultats bienfaits et réciproques. Vous nous procurez les trésors d'une civilisation ancienne; nous vous donnerons ceux de nos ressources naturelles. "Mesdames et Messieurs, je vous remercie sincèrement du bon accueil que vous avez fait au représentant du gouvernement canadien en France. "Messieurs les Canadiens qui demeurent à Paris, je sollicite votre concours. Vous pouvez contribuer beaucoup à améliorer les relations entre la France et le Canada. Je compte sur votre patriotisme pour obtenir ce concours qui me sera si utile. "Mesdames, je ne veux pas terminer sans constater encore une fois que votre présence ajoute beaucoup de charmes à cette fête de famille. "Madame Roy est heureuse de venir se joindre à vous et vous rappeler, et à nos bons amis en France, que la Providence avait autant de bienveillance à l'égard de la France que de la France elle-même. "Nous espérons vous offrir avant peu une hospitalité qui sera toujours aussi sympathique que sincère. "Notre hôte sera toujours ouvert pour les Canadiens et les amis du Canada. "M. Roy fut très attentivement écouté et chaleureusement applaudi. "M. J. E. M. Robert et M. Archibald, avocat, proposèrent la santé des hôtes, ce qui leur fournit l'occasion de prononcer, l'un en français et l'autre en anglais, des phrases prophétiques sur l'essor sans cesse grandissant du Canada vers le progrès. "Sir Henry Austin Lee, M. Siegfried, M. Métin, l'hon. A. Turgeon, M. LeMoué se joignirent à cette santé. "Sir Henry dit en anglais, l'intérêt avec lequel il suit le développement intensif de notre immense pays et souligna de traits admiratifs la belle leçon d'énergie que donnent au monde de ceux qui préparent la grandeur future du Canada. "M. Siegfried est l'un des hommes politiques français qui se sont le plus employés à resserrer entre la vieille France et le jeune Canada des liens dont les hasards de la guerre ont pu changer la nature, mais non pas enlever la solidité. Ce fut pour les Canadiens présents un plaisir rare de l'entendre cet homme d'État parler des ressources inépuisables et des beautés de leur pays. "M. Albert Métin est un économiste de haute valeur. L'un des plus jeunes parmi les députés, ses travaux ont déjà attiré sur lui l'attention de la Chambre et sur le désigne comme un futur ministre. M. Métin a séjourné pendant assez longtemps au Canada, il y a quelques années, et ce séjour nous a valu postérieurement la lettre la plus intéressante que nous les Canadiens présents ont pu recevoir de l'entendre cet homme d'État parler des ressources inépuisables et des beautés de leur pays. "C'est l'hon. M. Turgeon à l'âge

SIR WILFRID A DESCHAMBAULT

LA POPULATION VA SALUER A SON PASSAGE LE PREMIER MINISTRE.

Deschambault, 13. — Malgré que Sir Wilfrid soit passé ici à une heure matinale, un grand nombre de citoyens de Deschambault se sont rendus sur le bord du Cap Lazon pour saluer le grand Canadien. D'un arbre à l'autre, on voyait flotter des pavillons de toutes sortes; on pouvait lire aussi une inscription "Hommage à Sir Wilfrid". Nos chasseurs s'étaient rendus avec chacun leur carabine pour faire entendre un espèce de

salut militaire; il y avait aussi des jeunes gens, et des jeunes mesdames, pavillon à la main saluant le grand homme qui se nomme "Sir Wilfrid Laurier". "Si on en juge par cette démonstration, la population de Deschambault restera fidèle au parti libéral, aux prochaines élections. En saluant le retour de Sir Wilfrid, nous souhaitons qu'il reste encore longtemps, à la tête des affaires du pays.

chez les Canadiens-français. "Dans une circonstance semblable à celle qui nous réunit, Sir Wilfrid Laurier, notre premier-ministre, vous le disais lors de son premier voyage en France. "Les Canadiens-français aiment la France parce qu'elle leur a donné la vie; ils aiment l'Angleterre parce qu'elle leur a donné la liberté. "Nulle part au monde l'entente cordiale entre la France et l'Angleterre ne fut reçue avec plus de joie qu'au Canada. J'en connais même plusieurs d'entre nous qui croient sincèrement que nous en avons donné l'idée; toutefois, si nous n'en avons pas été les initiateurs véritables, nous en avons toujours donné l'exemple; car, messieurs, nous avons, en Amérique, continué à propager le génie de la civilisation française et, partant, contribué à maintenir l'harmonie et la sympathie entre les deux nations. "Messieurs, je profite de cette occasion pour dire combien j'apprécie l'honneur qui m'est fait par le gouvernement canadien de le représenter dans un pays comme la France. "Ce n'est pas s'exiler que de venir vivre chez vous, puisqu'il a été dit avec beaucoup de vérité que tout homme doit avoir deux pays: "le sien et la FRANCE. "Pour ma part, j'aime la France et je l'aime aussi, sans réserves, tout simplement, parce que sous tous les régimes qu'elle juge et qu'elle jugera à propos de se donner, elle est toujours, pour nous, la France. "Je voudrais pouvoir mettre devant vous un tableau complet et détaillé des richesses du Canada et vous inviter à venir le partager avec nous, mais je craindrais d'être trop long, et peut-être, si vous me permettez, cette expression, d'avoir l'air de faire du métier. "Cependant, permettez-moi d'attirer votre attention sur le fait que, en étendue, le Canada est trente fois plus grand que les Îles Britanniques, et 18 fois plus grand que la France, alors que notre population n'atteint pas encore le chiffre de huit millions. "Nous sommes en pleine période de développement. En 1910 notre récolte donnait deux cent quarante-cinq millions (245,000,000) d'hectolitres de céréales, dont cinquante millions (50,000,000) d'hectolitres de blé. "Dans cinq ans nous en produirons trois fois plus. "Il faut cinq jours, dans des trains rapides, pour traverser le continent canadien de l'est à l'ouest. "Nous avons un climat des plus favorables à l'agriculture. "Messieurs, nous ne demandons pas à la France de nous envoyer ses enfants. Mais, si un Français vient me demander où il pourrait le mieux faire fructifier son épargne, oh, encore, donner plus d'action à son génie industriel, vous me permettez, j'en suis sûr, de lui indiquer le Canada. "Je ne sache pas, messieurs, que ce soit un mauvais principe économique pour un pays que d'aller à l'étranger pour faire rendre à son surplus des dividendes qu'il ne peut plus trouver chez lui. "Je ne crois pas qu'il y ait un pays au monde qui puisse offrir, mieux que le nôtre, une plus grande sécurité et un terrain plus favorable à l'emploi judicieux des capitaux. "Permettez-moi, messieurs, de vous donner les dernières dépêches officielles venant du ministre de l'Intérieur du Canada. Elles vous donneront une idée exacte du développement prodigieux de mon pays. "Cette année, quatre millions deux cent-dix mille (4,210,000) hectares de terres ont été ensemencées de blé. "D'après une évaluation modérée, nous pouvons en espérer dans les conditions de notre culture extensive, sans engrais, un rendement de soixante-cinq millions (65,000,000) d'hectolitres. "Nous avons besoin d'environ dix millions (10,000,000) d'hectolitres, pour l'ensemencement de l'année prochaine et la consommation locale laissera un excédant disponible d'au moins cinquante millions (50,000,000) d'hectolitres pour l'exportation. "Je sais qu'en France, on importe déjà nos blés durs et que, par conséquent, vous êtes un de nos clients. "Les produits métallurgiques des mines d'une seule des neuf provinces de la Confédération canadienne, la province d'Ontario, ont été de sept millions de dollars (\$7,000,000) durant les derniers trois mois. "En quinze ans, les recettes annuelles d'une de nos compagnies de chemin de fer, le Canadian-Nord, est passé de soixante mille dollars (\$60,000) à dix-huit millions de dollars, (\$18,000,000). "Le budget des recettes du Canada pour l'année se terminant le 31 mars dernier, indique une augmentation de seize millions de dollars, (\$16,000,000). "Les améliorations et les augmentations que la compagnie du "Pacific" canadien fera durant l'année, dans les provinces de l'Ouest seulement, sont évaluées à trente millions de dollars (\$30,000,000). "Le prix des terres au Canada a augmenté de 25 p. c., durant l'année, qui vient de s'écouler. "La construction des immeubles, pour le mois de mai dernier, dans vingt-cinq de nos villes canadiennes, indique une augmentation de 84 p. c. sur la période correspondante en 1910. "A Winnipeg, le "Bank Clearing", (Chambre des Compensations), pour la semaine se terminant le quinze juin, a été de vingt millions de dollars (\$20,000,000), une augmentation

tion de cinq millions (\$5,000,000) sur la période correspondante de l'année dernière. "Dans le district de Cobalt, dans la province d'Ontario, la production du minerai, durant la deuxième semaine de juin, a été le double de celle de l'année précédente, c'est-à-dire de cinq cent mille kilogrammes, (\$500,000). "La valeur de la propriété immobilière de la Ville de Winnipeg a pratiquement doublé en cinq ans, et se situe aujourd'hui un chiffre de cent cinquante-sept millions de dollars, (\$157,000,000). "Le prix de la terre dans la province de l'Alberta, en une semaine, s'est élevé de 25 p. c. "Je n'ai pas ici les chiffres officiels donnant la gradation ascendante des affaires dans les villes de Montréal, Toronto, Vancouver, Calgary, Edmonton, Saskatoon, mais je sais qu'ils sont aussi prodigieux. "La province de Québec a dans ses forêts, ses pouvoirs hydrauliques, ses mines, des richesses considérables. "Mesdames, je vous demande pardon de vous avoir servi une chose aussi indigeste que des chiffres, et que toujours vous faites digérer par vos maris. Mais, je tenais à publier ces données officielles sur le Canada, dans une réunion où nous avons l'honneur d'avoir avec nous des Français qui s'intéressent à notre pays. "Ce développement merveilleux que se produit aujourd'hui au Canada, attire l'attention du monde entier. Vous êtes invités à y prendre part. "En outre de ces richesses inouïes que nous avons à vous offrir, nous jouissons d'une stabilité gouvernementale vraiment incomparable. Les hommes d'affaires apprécieront la sécurité qui en résulte; la sécurité que notre législation assure à toutes les opérations financières de crédit ou de placement. "Messieurs, il y a encore autre chose au Canada qui rend la vie bonne et intéressante: c'est l'ordre et la tranquillité qui ne cessent d'y régner, car le peuple canadien a le plus grand respect de l'autorité qu'il a lui-même déléguée à ses représentants au Parlement. "Soyez convaincus que des relations plus suivies entre les deux pays donneront de meilleurs résultats bienfaits et réciproques. Vous nous procurez les trésors d'une civilisation ancienne; nous vous donnerons ceux de nos ressources naturelles. "Mesdames et Messieurs, je vous remercie sincèrement du bon accueil que vous avez fait au représentant du gouvernement canadien en France. "Messieurs les Canadiens qui demeurent à Paris, je sollicite votre concours. Vous pouvez contribuer beaucoup à améliorer les relations entre la France et le Canada. Je compte sur votre patriotisme pour obtenir ce concours qui me sera si utile. "Mesdames, je ne veux pas terminer sans constater encore une fois que votre présence ajoute beaucoup de charmes à cette fête de famille. "Madame Roy est heureuse de venir se joindre à vous et vous rappeler, et à nos bons amis en France, que la Providence avait autant de bienveillance à l'égard de la France que de la France elle-même. "Nous espérons vous offrir avant peu une hospitalité qui sera toujours aussi sympathique que sincère. "Notre hôte sera toujours ouvert pour les Canadiens et les amis du Canada. "M. Roy fut très attentivement écouté et chaleureusement applaudi. "M. J. E. M. Robert et M. Archibald, avocat, proposèrent la santé des hôtes, ce qui leur fournit l'occasion de prononcer, l'un en français et l'autre en anglais, des phrases prophétiques sur l'essor sans cesse grandissant du Canada vers le progrès. "Sir Henry Austin Lee, M. Siegfried, M. Métin, l'hon. A. Turgeon, M. LeMoué se joignirent à cette santé. "Sir Henry dit en anglais, l'intérêt avec lequel il suit le développement intensif de notre immense pays et souligna de traits admiratifs la belle leçon d'énergie que donnent au monde de ceux qui préparent la grandeur future du Canada. "M. Siegfried est l'un des hommes politiques français qui se sont le plus employés à resserrer entre la vieille France et le jeune Canada des liens dont les hasards de la guerre ont pu changer la nature, mais non pas enlever la solidité. Ce fut pour les Canadiens présents un plaisir rare de l'entendre cet homme d'État parler des ressources inépuisables et des beautés de leur pays. "M. Albert Métin est un économiste de haute valeur. L'un des plus jeunes parmi les députés, ses travaux ont déjà attiré sur lui l'attention de la Chambre et sur le désigne comme un futur ministre. M. Métin a séjourné pendant assez longtemps au Canada, il y a quelques années, et ce séjour nous a valu postérieurement la lettre la plus intéressante que nous les Canadiens présents ont pu recevoir de l'entendre cet homme d'État parler des ressources inépuisables et des beautés de leur pays. "C'est l'hon. M. Turgeon à l'âge

de l'hon. M. Turgeon à l'âge de cinq millions (\$5,000,000) sur la période correspondante de l'année dernière. "Dans le district de Cobalt, dans la province d'Ontario, la production du minerai, durant la deuxième semaine de juin, a été le double de celle de l'année précédente, c'est-à-dire de cinq cent mille kilogrammes, (\$500,000). "La valeur de la propriété immobilière de la Ville de Winnipeg a pratiquement doublé en cinq ans, et se situe aujourd'hui un chiffre de cent cinquante-sept millions de dollars, (\$157,000,000). "Le prix de la terre dans la province de l'Alberta, en une semaine, s'est élevé de 25 p. c. "Je n'ai pas ici les chiffres officiels donnant la gradation ascendante des affaires dans les villes de Montréal, Toronto, Vancouver, Calgary, Edmonton, Saskatoon, mais je sais qu'ils sont aussi prodigieux. "La province de Québec a dans ses forêts, ses pouvoirs hydrauliques, ses mines, des richesses considérables. "Mesdames, je vous demande pardon de vous avoir servi une chose aussi indigeste que des chiffres, et que toujours vous faites digérer par vos maris. Mais, je tenais à publier ces données officielles sur le Canada, dans une réunion où nous avons l'honneur d'avoir avec nous des Français qui s'intéressent à notre pays. "Ce développement merveilleux que se produit aujourd'hui au Canada, attire l'attention du monde entier. Vous êtes invités à y prendre part. "En outre de ces richesses inouïes que nous avons à vous offrir, nous jouissons d'une stabilité gouvernementale vraiment incomparable. Les hommes d'affaires apprécieront la sécurité qui en résulte; la sécurité que notre législation assure à toutes les opérations financières de crédit ou de placement. "Messieurs, il y a encore autre chose au Canada qui rend la vie bonne et intéressante: c'est l'ordre et la tranquillité qui ne cessent d'y régner, car le peuple canadien a le plus grand respect de l'autorité qu'il a lui-même déléguée à ses représentants au Parlement. "Soyez convaincus que des relations plus suivies entre les deux pays donneront de meilleurs résultats bienfaits et réciproques. Vous nous procurez les trésors d'une civilisation ancienne; nous vous donnerons ceux de nos ressources naturelles. "Mesdames et Messieurs, je vous remercie sincèrement du bon accueil que vous avez fait au représentant du gouvernement canadien en France. "Messieurs les Canadiens qui demeurent à Paris, je sollicite votre concours. Vous pouvez contribuer beaucoup à améliorer les relations entre la France et le Canada. Je compte sur votre patriotisme pour obtenir ce concours qui me sera si utile. "Mesdames, je ne veux pas terminer sans constater encore une fois que votre présence ajoute beaucoup de charmes à cette fête de famille. "Madame Roy est heureuse de venir se joindre à vous et vous rappeler, et à nos bons amis en France, que la Providence avait autant de bienveillance à l'égard de la France que de la France elle-même. "Nous espérons vous offrir avant peu une hospitalité qui sera toujours aussi sympathique que sincère. "Notre hôte sera toujours ouvert pour les Canadiens et les amis du Canada. "M. Roy fut très attentivement écouté et chaleureusement applaudi. "M. J. E. M. Robert et M. Archibald, avocat, proposèrent la santé des hôtes, ce qui leur fournit l'occasion de prononcer, l'un en français et l'autre en anglais, des phrases prophétiques sur l'essor sans cesse grandissant du Canada vers le progrès. "Sir Henry Austin Lee, M. Siegfried, M. Métin, l'hon. A. Turgeon, M. LeMoué se joignirent à cette santé. "Sir Henry dit en anglais, l'intérêt avec lequel il suit le développement intensif de notre immense pays et souligna de traits admiratifs la belle leçon d'énergie que donnent au monde de ceux qui préparent la grandeur future du Canada. "M. Siegfried est l'un des hommes politiques français qui se sont le plus employés à resserrer entre la vieille France et le jeune Canada des liens dont les hasards de la guerre ont pu changer la nature, mais non pas enlever la solidité. Ce fut pour les Canadiens présents un plaisir rare de l'entendre cet homme d'État parler des ressources inépuisables et des beautés de leur pays. "M. Albert Métin est un économiste de haute valeur. L'un des plus jeunes parmi les députés, ses travaux ont déjà attiré sur lui l'attention de la Chambre et sur le désigne comme un futur ministre. M. Métin a séjourné pendant assez longtemps au Canada, il y a quelques années, et ce séjour nous a valu postérieurement la lettre la plus intéressante que nous les Canadiens présents ont pu recevoir de l'entendre cet homme d'État parler des ressources inépuisables et des beautés de leur pays. "C'est l'hon. M. Turgeon à l'âge

de l'hon. M. Turgeon à l'âge de cinq millions (\$5,000,000) sur la période correspondante de l'année dernière. "Dans le district de Cobalt, dans la province d'Ontario, la production du minerai, durant la deuxième semaine de juin, a été le double de celle de l'année précédente, c'est-à-dire de cinq cent mille kilogrammes, (\$500,000). "La valeur de la propriété immobilière de la Ville de Winnipeg a pratiquement doublé en cinq ans, et se situe aujourd'hui un chiffre de cent cinquante-sept millions de dollars, (\$157,000,000). "Le prix de la terre dans la province de l'Alberta, en une semaine, s'est élevé de 25 p. c. "Je n'ai pas ici les chiffres officiels donnant la gradation ascendante des affaires dans les villes de Montréal, Toronto, Vancouver, Calgary, Edmonton, Saskatoon, mais je sais qu'ils sont aussi prodigieux. "La province de Québec a dans ses forêts, ses pouvoirs hydrauliques, ses mines, des richesses considérables. "Mesdames, je vous demande pardon de vous avoir servi une chose aussi indigeste que des chiffres, et que toujours vous faites digérer par vos maris. Mais, je tenais à publier ces données officielles sur le Canada, dans une réunion où nous avons l'honneur d'avoir avec nous des Français qui s'intéressent à notre pays. "Ce développement merveilleux que se produit aujourd'hui au Canada, attire l'attention du monde entier. Vous êtes invités à y prendre part. "En outre de ces richesses inouïes que nous avons à vous offrir, nous jouissons d'une stabilité gouvernementale vraiment incomparable. Les hommes d'affaires apprécieront la sécurité qui en résulte; la sécurité que notre législation assure à toutes les opérations financières de crédit ou de placement. "Messieurs, il y a encore autre chose au Canada qui rend la vie bonne et intéressante: c'est l'ordre et la tranquillité qui ne cessent d'y régner, car le peuple canadien a le plus grand respect de l'autorité qu'il a lui-même déléguée à ses représentants au Parlement. "Soyez convaincus que des relations plus suivies entre les deux pays donneront de meilleurs résultats bienfaits et réciproques. Vous nous procurez les trésors d'une civilisation ancienne; nous vous donnerons ceux de nos ressources naturelles. "Mesdames et Messieurs, je vous remercie sincèrement du bon accueil que vous avez fait au représentant du gouvernement canadien en France. "Messieurs les Canadiens qui demeurent à Paris, je sollicite votre concours. Vous pouvez contribuer beaucoup à améliorer les relations entre la France et le Canada. Je compte sur votre patriotisme pour obtenir ce concours qui me sera si utile. "Mesdames, je ne veux pas terminer sans constater encore une fois que votre présence ajoute beaucoup de charmes à cette fête de famille. "Madame Roy est heureuse de venir se joindre à vous et vous rappeler, et à nos bons amis en France, que la Providence avait autant de bienveillance à l'égard de la France que de la France elle-même. "Nous espérons vous offrir avant peu une hospitalité qui sera toujours aussi sympathique que sincère. "Notre hôte sera toujours ouvert pour les Canadiens et les amis du Canada. "M. Roy fut très attentivement écouté et chaleureusement applaudi. "M. J. E. M. Robert et M. Archibald, avocat, proposèrent la santé des hôtes, ce qui leur fournit l'occasion de prononcer, l'un en français et l'autre en anglais, des phrases prophétiques sur l'essor sans cesse grandissant du Canada vers le progrès. "Sir Henry Austin Lee, M. Siegfried, M. Métin, l'hon. A. Turgeon, M. LeMoué se joignirent à cette santé. "Sir Henry dit en anglais, l'intérêt avec lequel il suit le développement intensif de notre immense pays et souligna de traits admiratifs la belle leçon d'énergie que donnent au monde de ceux qui préparent la grandeur future du Canada. "M. Siegfried est l'un des hommes politiques français qui se sont le plus employés à resserrer entre la vieille France et le jeune Canada des liens dont les hasards de la guerre ont pu changer la nature, mais non pas enlever la solidité. Ce fut pour les Canadiens présents un plaisir rare de l'entendre cet homme d'État parler des ressources inépuisables et des beautés de leur pays. "M. Albert Métin est un économiste de haute valeur. L'un des plus jeunes parmi les députés, ses travaux ont déjà attiré sur lui l'attention de la Chambre et sur le désigne comme un futur ministre. M. Métin a séjourné pendant assez longtemps au Canada, il y a quelques années, et ce séjour nous a valu postérieurement la lettre la plus intéressante que nous les Canadiens présents ont pu recevoir de l'entendre cet homme d'État parler des ressources inépuisables et des beautés de leur pays. "C'est l'hon. M. Turgeon à l'âge

de l'hon. M. Turgeon à l'âge de cinq millions (\$5,000,000) sur la période correspondante de l'année dernière. "Dans le district de Cobalt, dans la province d'Ontario, la production du minerai, durant la deuxième semaine de juin, a été le double de celle de l'année précédente, c'est-à-dire de cinq cent mille kilogrammes, (\$500,000). "La valeur de la propriété immobilière de la Ville de Winnipeg a pratiquement doublé en cinq ans, et se situe aujourd'hui un chiffre de cent cinquante-sept millions de dollars, (\$157,000,000). "Le prix de la terre dans la province de l'Alberta, en une semaine, s'est élevé de 25 p. c. "Je n'ai pas ici les chiffres officiels donnant la gradation ascendante des affaires dans les villes de Montréal, Toronto, Vancouver, Calgary, Edmonton, Saskatoon, mais je sais qu'ils sont aussi prodigieux. "La province de Québec a dans ses forêts, ses pouvoirs hydrauliques, ses mines, des richesses considérables. "Mesdames, je vous demande pardon de vous avoir servi une chose aussi indigeste que des chiffres, et que toujours vous faites digérer par vos maris. Mais, je tenais à publier ces données officielles sur le Canada, dans une réunion où nous avons l'honneur d'avoir avec nous des Français qui s'intéressent à notre pays. "Ce développement merveilleux que se produit aujourd'hui au Canada, attire l'attention du monde entier. Vous êtes invités à y prendre part. "En outre de ces richesses inouïes que nous avons à vous offrir, nous jouissons d'une stabilité gouvernementale vraiment incomparable. Les hommes d'affaires apprécieront la sécurité qui en résulte; la sécurité que notre législation assure à toutes les opérations financières de crédit ou de placement. "Messieurs, il y a encore autre chose au Canada qui rend la vie bonne et intéressante: c'est l'ordre et la tranquillité qui ne cessent d'y régner, car le peuple canadien a le plus grand respect de l'autorité qu'il a lui-même déléguée à ses représentants au Parlement. "Soyez convaincus que des relations plus suivies entre les deux pays donneront de meilleurs résultats bienfaits et réciproques. Vous nous procurez les trésors d'une civilisation ancienne; nous vous donnerons ceux de nos ressources naturelles. "Mesdames et Messieurs, je vous remercie sincèrement du bon accueil que vous avez fait au représentant du gouvernement canadien en France. "Messieurs les Canadiens qui demeurent à Paris, je sollicite votre concours. Vous pouvez contribuer beaucoup à améliorer les relations entre la France et le Canada. Je compte sur votre patriotisme pour obtenir ce concours qui me sera si utile. "Mesdames, je ne veux pas terminer sans constater encore une fois que votre présence ajoute beaucoup de charmes à cette fête de famille. "Madame Roy est heureuse de venir se joindre à vous et vous rappeler, et à nos bons amis en France, que la Providence avait autant de bienveillance à l'égard de la France que de la France elle-même. "Nous espérons vous offrir avant peu une hospitalité qui sera toujours aussi sympathique que sincère. "Notre hôte sera toujours ouvert pour les Canadiens et les amis du Canada. "M. Roy fut très attentivement écouté et chaleureusement applaudi. "M. J. E. M. Robert et M. Archibald, avocat, proposèrent la santé des hôtes, ce qui leur fournit l'occasion de prononcer, l'un en français et l'autre en anglais, des phrases prophétiques sur l'essor sans cesse grandissant du Canada vers le progrès. "Sir Henry Austin Lee, M. Siegfried, M. Métin, l'hon. A. Turgeon, M. LeMoué se joignirent à cette santé. "Sir Henry dit en anglais, l'intérêt avec lequel il suit le développement intensif de notre immense pays et souligna de traits admiratifs la belle leçon d'énergie que donnent au monde de ceux qui préparent la grandeur future du Canada. "M. Siegfried est l'un des hommes politiques français qui se sont le plus employés à resserrer entre la vieille France et le jeune Canada des liens dont les hasards de la guerre ont pu changer la nature, mais non pas enlever la solidité. Ce fut

CHRONIQUE DES SPORTS

LES SECONDS CHOIX ONT REGLE LES FAVORIS

LES JOUEURS DE GRANDE FORME ONT EPROUVE DES DEBOTES HIER, AU PARC DELORIMIER. — CONGO S'EST COMPORTE EN VAINQUEUR.

Une belle assistance a vu se dérouler le programme du cinquième jour des courses en plat à Delorimier. Dans la première course, Naughty Rose et Twenty-One se comportèrent très mal à la barrière et retardèrent le départ. Au démarrage Twenty One prit les devants avec Delightful sur ses fers. Naughty Rose se rapprocha cependant dans la ligne droite pour gagner ensuite par deux longueurs.

Les commissaires usèrent de clémentes envers le jockey Carroll qui devait piloter Yankee Lady dans la deuxième course. Gironio qui n'était pas remis de ses blessures devait monter cette jument, et comme il fallait trouver à tout prix un jockey capable de faire le poids, Carroll fut absous. Ben Sand et Yankee Lady patèrent aux paris, mais le premier mena de bout en bout suivi par Yankee Lady et Bonnie Bee dans l'ordre de mention.

Six chevaux démarrèrent dans la troisième épreuve que Congo remporta à la surprise générale, vu qu'il avait

LES ROYAUX BATTUS LE MEETING EST TERMINE A OTAWA

SIX MILLE FANS ONT ASSISTE HIER A LA JOUTE TORONTO-MONTREAL, AU PARC LANS-DOWNE. — LES DEUX MEILLEURS CLUBS JOUERONT CET APRES-MIDI AU PARC ATWATER.

Ottawa, 13. — Les fans d'Ottawa ont assisté aujourd'hui au nombre de 6000 à une joute de baseball entre les équipes Montréal et Toronto, de la ligue de l'Est. Les Leafs ont triomphé des Royals par un score de 10 à 7 dans une partie qui fut marquée par du hitting soutenu et du fielding successivement déçu et brillant. Chaque équipe appela deux pitchers dans la boîte. Carroll fut remplacé à la cinquième inning et Mueller remplaça Tesreau à la neuvième. Jordan a compté son centième hit pendant cette joute en faisant enregistrer trois points sur un home à la quatrième inning.

Score:

| TORONTO. | | MONTREAL. | |
|------------------|-------------------|---------------|-------------------|
| AB. | R. H. P. O. A. E. | AB. | R. H. P. O. A. E. |
| Shaw, cf. | 6 0 0 0 0 0 | French, 2b. | 3 1 2 4 0 0 |
| O'Hara, lf. | 3 2 2 2 0 0 | Miller, cf. | 5 0 1 3 4 0 |
| Delehanty, rf. | 3 1 0 1 0 0 | Handorf, rf. | 5 1 1 1 0 0 |
| Jordan, lb. | 5 2 2 8 0 0 | Gandil, lb. | 4 2 2 9 2 0 |
| Bradley, 3b. | 4 2 4 2 3 0 | Dennitt, lf. | 3 0 1 0 0 0 |
| Phelps, c. | 4 1 0 4 0 0 | Nattress, ss. | 1 1 0 0 4 1 |
| Vaughan, ss. | 4 1 2 8 4 0 | Roth, c. | 3 0 3 5 0 0 |
| Fitzpatrick, 2b. | 5 1 4 1 1 0 | Carroll, p. | 0 0 0 1 3 0 |
| Tesreau, p. | 4 0 1 0 1 1 | Barberich, p. | 3 0 0 2 1 |
| Mueller, p. | 0 0 0 0 0 0 | Curtis, p. | 1 0 1 0 0 0 |
| Total. | 38 10 15 27 10 1 | Total. | 32 7 11 27 15 3 |

| TORONTO. | | MONTREAL. | |
|------------------|-------------------|---------------|-------------------|
| AB. | R. H. P. O. A. E. | AB. | R. H. P. O. A. E. |
| Shaw, cf. | 6 0 0 0 0 0 | French, 2b. | 3 1 2 4 0 0 |
| O'Hara, lf. | 3 2 2 2 0 0 | Miller, cf. | 5 0 1 3 4 0 |
| Delehanty, rf. | 3 1 0 1 0 0 | Handorf, rf. | 5 1 1 1 0 0 |
| Jordan, lb. | 5 2 2 8 0 0 | Gandil, lb. | 4 2 2 9 2 0 |
| Bradley, 3b. | 4 2 4 2 3 0 | Dennitt, lf. | 3 0 1 0 0 0 |
| Phelps, c. | 4 1 0 4 0 0 | Nattress, ss. | 1 1 0 0 4 1 |
| Vaughan, ss. | 4 1 2 8 4 0 | Roth, c. | 3 0 3 5 0 0 |
| Fitzpatrick, 2b. | 5 1 4 1 1 0 | Carroll, p. | 0 0 0 1 3 0 |
| Tesreau, p. | 4 0 1 0 1 1 | Barberich, p. | 3 0 0 2 1 |
| Mueller, p. | 0 0 0 0 0 0 | Curtis, p. | 1 0 1 0 0 0 |
| Total. | 38 10 15 27 10 1 | Total. | 32 7 11 27 15 3 |

X-A frappé pour Barberich à la 9ème inning.

Score par inning:

Toronto, 000421102-10

Montréal, 001001113-7

SOMMAIRE

Home runs, Jordan, Bradley et French, c. de 2 buts, Jordan, Bradley, O'Hara, Hanford, Fitzpatrick, Miller, Laissez sur les buts, Montréal; 12; Toronto, 8; Hits volés, Dennitt, 2; Sacrifices, O'Hara, Fitzpatrick, Sacrifices hits, Delehanty, Vaughan, Carroll, Sacrifice fly, Tesreau, Yeager, Nattress, Gandil. Buts sur balles, sur Tesreau, 7, sur Mueller, 1; sur Carroll, 3; sur Barberich, 2; Struck out, par Tesreau, 3; par Carroll, 1; Barberich, 3; Wild pitch, Barberich. Passed ball, Phelps. Frappé par le pitcher, Mueller, 1 (Roth). Temps, 2:30. Umpires, Hart et Kerin. Assistance, 6,000.

A Buffalo: R. H. E. Buffalo, 02000010-3 9 1 Rochester, 00000100-1 6 3 Batteries - Merritt et Kellifer; Wilhelm et Mitchell. Umpires, Murray et Byron.

A Newark: Newark, 00000000-0 2 3 Baltimore, 00010000-0 2 3 Batteries - Smith et Cady; Dygett et Egan. Umpires, Wright et Halligan.

POSITION DES CLUBS

| Club | G. | P. | Pourcentage |
|-------------|----|----|-------------|
| Rochester | 52 | 27 | 65.8 |
| Baltimore | 51 | 29 | 63.8 |
| Toronto | 43 | 35 | 55.2 |
| Montréal | 39 | 39 | 49.4 |
| Jersey City | 33 | 39 | 45.8 |
| Buffalo | 33 | 39 | 45.8 |
| Newark | 24 | 44 | 38.0 |
| Providence | 27 | 52 | 34.2 |

LES COURSES DE LATONIA

Latonia, Ky., 13. — Melvor et Winning Widow ont fourni beaucoup d'intérêt dans la troisième course de ce après-midi. Après avoir couru 100 yards pendant tout le parcours Melvor gagna par une tête. Le jockey Rooney a été puni de 50 yards pour avoir chuté, ce qui a influé à Melvor en le traquant à la tête. Sommaire:

1ère course, Chevaux de 2 ans, 5-1/2 furlongs. — 1. Caceron, 119, Keno, straight \$7.10, place \$3.10, show \$2.00; 2. Lieutenant Sayer, 104, Thomas, place \$3.10, show \$2.00; 3. Kelly, 103, Koenner, show \$3.30; 4. Steepie Jack, Felix, Steal Away, Walter H., Eagle Eye, Fairy, Traxator ont aussi couru.

2ème course, Chevaux de 2 ans, 5-1/2 furlongs. — 1. Azyade, 109, Gino, straight \$1.80, place \$3.20, show \$2.10; 2. Merode, 109, Thomas place \$3.20, show \$2.10; 3. Aguin, 106, Koenner, show \$3.30; 4. Tom, 113-1-5; 5. Lulu, 109, show \$3.30; 6. Tom, 113-1-5; 7. Denver Girl, Silver Knight, Solem Laxmister, Queen Marguerite, Short Order, ont aussi couru.

3ème course, 6 furlongs. — 1. Melvor, 110, Lufus, straight \$1.80, place \$2.60; 2. Winning Widow, 109, Keno, place \$2.90, show \$2.90; 3. Hina 105, Koenner, show \$3.30; 4. Tom, 113-1-5; 5. Lulu, 109, show \$3.30; 6. Tom, 113-1-5; 7. Denver Girl, Silver Knight, Solem Laxmister, Queen Marguerite, Short Order, ont aussi couru.

4ème course, handicap, 6 furlongs. — 1. Bonann, 116, Mountain, straight \$2.60, place \$1.40, show \$1.40; 2. Folie Leve, 119, Taplin, place \$6.30, show \$4.40; 3. Fairy, 103, Koenner, show \$5.80; 4. Tom, 113-1-5; 5. Lulu, 109, show \$3.30; 6. Tom, 113-1-5; 7. Denver Girl, Silver Knight, Solem Laxmister, Queen Marguerite, Short Order, ont aussi couru.

5ème course, 1 mille et 70 verges. — 1. Superstition, 110, McCahey straight \$2.60, place \$1.40, show \$1.40; 2. Foxy Mary, 103, Lufus, place \$6.30, show \$4.40; 3. Tom, 113-1-5; 4. Lulu, 109, show \$3.30; 5. Denver Girl, Silver Knight, Solem Laxmister, Queen Marguerite, Short Order, ont aussi couru.

6ème course, 1 mille et 70 verges. — 1. Superstition, 110, McCahey straight \$2.60, place \$1.40, show \$1.40; 2. Foxy Mary, 103, Lufus, place \$6.30, show \$4.40; 3. Tom, 113-1-5; 4. Lulu, 109, show \$3.30; 5. Denver Girl, Silver Knight, Solem Laxmister, Queen Marguerite, Short Order, ont aussi couru.

ELLES SERONT CLOSES LE 4 AOUT

LES ENTREES DANS LES STAKES DE LA REUNION DE BLUE BONNETS DEVRONT ETRE ENVOYÉES D'ICI A CETTE DATE.

La direction du Montreal Jockey Club a fixé la date de clôture des entrées dans les stakes de son prochain meeting au 4 août prochain. Le programme en cours prendra huit, dont six en plat et deux en obstacles. La King's Plate sera courue le premier jour, le travail de réparations aux écuries est déjà commencé et sera terminé à temps pour l'ouverture de la réunion du 16 septembre prochain. Voici la liste des stakes d'automne:

La King's Plate — chevaux de 3 ans plus âgés dans la province de Québec. Bourse \$1,200.

Le Handicap Hochelaga — chevaux de 3 ans et plus — 6 furlongs. Bourse \$1,000.

La Coupe de Lord Grey — chevaux de 3 ans et plus, — 1-1/8 mille. Bourse \$1,000.

La Coupe du Derby — chevaux de 3 ans et plus appartenant à des Canadiens — 1-1/4 mille. Bourse, \$1,000.

Le stake Champlain — chevaux de 4 ans et plus — Env. 3 milles. Bourse \$1,000.

Le Memorial Hendrie — chevaux de 4 ans et plus — Env. 3 milles en obstacles. Bourse \$1,200.

La Pénitence Provinciale — chevaux de 2 ans nés dans la province de Québec. Bourse \$650 plus \$500 offerts par le gouvernement provincial.

DANS LES LIGUES MAJEURES

LIGUE NATIONALE

| Club | G. | P. | Pourcentage |
|---|----|----|-------------|
| A Brooklyn | 47 | 31 | 60.4 |
| Chicago | 47 | 31 | 60.4 |
| Brooklyn | 46 | 32 | 59.1 |
| Cole, Richie, Brown et Archer; Scanlon, Bell, Schardt, Rucker et Erwin. | | | |
| A Boston | 45 | 30 | 60.0 |
| Hoston | 44 | 33 | 56.9 |
| St-Louis | 43 | 33 | 56.2 |
| St-Louis | 42 | 34 | 55.4 |
| Wrennaker, Matters et Kling; Steele et Wrennaker. | | | |
| A Philadelphie | 42 | 34 | 55.4 |
| Cincinnati | 41 | 35 | 53.9 |
| Philadelphia | 40 | 36 | 52.2 |
| Kelle et McLean; Moore et Dooin. | | | |
| A New-York | 39 | 37 | 51.3 |
| Pittsburg | 38 | 38 | 50.0 |
| New-York | 37 | 39 | 48.7 |
| Leifield, Gardner et Gibson, Simon; Trucks et Myers, Wilson. | | | |

3ème Course, Classe des 2-1/2 Trotteurs, 3 dans 5, Bourse \$2,500.

Ario Leyburn, par Arion, Geers, 1 1 1

Electric Todd, McDonald, 3 3 2

Johnny C., Loyms, 4 2 3

Charlie Mitchell, Murphy, 3 4 4

O'Neill, Kinser, 6 5 5

Roth, c., 3 0 3 5 0 0

Lulu Arion, Benyon, 5 7 7

Temps, 2:07 1-4; 2:07 1-1; 2:07 1-4.

4ème Course, Classe des 2-1/2 Trotteurs, 2 dans 3, Bourse \$1,000.

Kirby Star, par John Kirby, McMahon, 1 1 1

Fleeta Americus, (Jones), 2 3 3

Bradon Direct, Eagen, 6 2 2

Amherst Boy, Murphy, 3 4 4

John Black, Shively, 5 5 5

Dixie Lou, Geers, 7 6 6

Doctor Czar, Brooks, 4 dist.

Temps, 2:07 3-4; 2:07 1-4.

5ème Course, Classe des 2-1/2 Trotteurs, 2 dans 3, Bourse \$1,000.

Don Labor, Whitehead, 1 1 1

Al Stanley, Whitehead, 3 3 2

Willy, Pennock, 2 4 4

Jeremiah, Shuler, 5 3 3

Captain George, Murphy, 4 5 5

Emberia, McCarty, dist.

My Gift, Rayé, 7 6 6

Temps, 2:05 1-4; 2:07.

Le club de crose Montréal partira ce matin pour Toronto. Le président Finlayson et le gérant général Davidson accompagneront l'équipe.

Le "Herald" laisse supposer que Jimmy Murphy sera permis de jouer les Toronto à Scarborough Beach le 1er juillet. Le Pat Powers avait pourtant promis de se débarrasser de son mégaphone.

Jim Kavanagh et Pat Murphy auront de la besogne à Hanlan's Point.

Charlie Querrie a ordonné à tous ses joueurs de rester sur le champ. Charlie ne sera-t-il pas le premier à s'oublier?

Les rapports des joutes de l'étranger seront donnés demain après-midi au terrain du National.

Revenant est surmonté l'homme "A" surveiller sur l'équipe des Tecumsehs. Le commandement de bestiaux s'améliore en vieillissant.

Le Pat Powers commence à se "faire griller". Les journaux qui lui servaient l'ennemi au début de la saison ont fait volte-face.

Foley fait des merveilles sur l'équipe des Capital. Le "boy" de St-Henri a bien déboulé avec les seniors.

Le seul moyen de vaincre les Tecumsehs est de jouer "l'homme" au lieu de la "balle". C'est un conseil d'ami que nous donnons au National.

McDougall prétend que Fred Gagnon est le joueur le plus redoutable de la N.L. "J'en ai pour 15 jours à me frictionner les côtes avec du limon pour me guérir des bouds chics que le roi de ce sport, chaque fois que l'on m'aligne contre lui." "Mc" nous faisait candidement cette déclaration après la joute de samedi dernier.

Le National II veut prendre une revanche éclatante demain après-midi contre le National I de Québec. Messieurs jouez à la crose.

Peter Small a promis de porter une cravate aux couleurs du National, si notre équipe bat celle des Toronto à Scarborough, le 22 juillet.

GIFFORD N'A PAS ETE PUNI

Vancouver, 13. — Une assemblée spéciale de la C. L. A. a été tenue hier pour voter aux moyens à prendre pour empêcher les scènes disgracieuses qui sont produites récemment de se répéter à l'avenir. Les arbitres Cusack et Dixon parlèrent deux heures durant pour démontrer l'opportunité de mettre un terme aux actes comme celui dont Tom Gifford s'est rendu coupable. L'assemblée parut de leur avis, mais le motion demandant d'infirmer \$50 d'amance au joueur de New-Westminster fut délaissée.

UHLAN S'EST SURPASSE

Cleveland, Ohio, 13. — Uhlans (1,583) a trotté aujourd'hui un demi-mille en 57 1/2 secondes. On prétend que c'est la demi-mille la plus vite qui ait jamais été faite. Uhlans a franchi le mille en 2:04 3/4. Son premier demi-mille fut trotté en 1:06 3/4 et c'est avec l'aide d'un entraîneur qu'il a franchi le second dans le temps phénoménal de 57 1/2 secondes.

SERVICE MONTREAL-CORNWALL

Le Grand Tronc annonce que chaque samedi, jusqu'à nouvel ordre, un train laissera Montréal pour Cornwall à 1:30 p.m., arrivant à Cornwall à 3:31 p.m. Aussi qu'un train laissera Cornwall pour Montréal, le lundi seulement, à 7:10 a.m., arrivant à Montréal à 9:15 a.m. 86-2-g

AGREABLES PROMENADES

Montréalais et Touristes à bord des Tramways

AUTOUR DE LA MONTAGNE. — C'est un des voyages les plus agréables à bord des tramways que l'on peut faire; il procure aux visiteurs une splendide occasion de voir et d'apprécier la beauté du fameux Mont Royal, ainsi que les pittoresques villages suburbains autour de la montagne.

SERVICE REGULIER. — Toutes les 20 minutes, de 10 heures a.m.

CHAR SPECIAL OBSERVATOIRE. — Passant aux angles des rues Veil et St-Catherine à 10:00 a.m. et à chaque heure suivante, excepté à l'heure du midi.

LACHINE. — Un voyage de neuf milles à l'historique Lachine. Les personnes désirent visiter les Rapides devront prendre le char de 4 p.m.

SERVICE. — Les chars laissent la Place d'Armes toutes les vingt minutes.

BOUÏ DE L'ISLE. — "La rencontre des eaux". Les visiteurs ne devraient pas manquer l'occasion de savourer ce voyage populaire de douze milles en chars. Les scènes vues le long de la ligne sont des plus belles. La compagnie des Tramways a un beau terrain pour pique-nique à terminus de cette ligne. Il y a aussi un grand hôtel où l'on peut prendre des repas à des prix raisonnables.

SERVICE. — Les chars laissent l'avenue LaSalle et la rue Notre Dame toutes les 30 minutes. Il n'y a pas de meilleure place pour pique-nique que le parc du bout de l'île.

66-21-23-30 juin. 7-14-21-28 juin. 4-11-18-25 août. x-S.

AMUSEMENTS

Parc De Lorimier

COURSES AU GALOP

Samedi à Samedi

7 Jours - 8 AU 15 JUILLET - 7 Jours

Sept courses tous les jours, pluie ou beau temps.

Chars Amherst directs à la Piste.

200 Chevaux. Une fanfare se fera entendre.

Admission 50c y compris siège à l'estrado.

83-11-13-14-15-A

PARC SOMMER

OUVERT TOUS LES JOURS

Représentations à 3 et 5 p. m.

ATTRACTIONS, MUSIQUE, Etc.

TOUT POUR 10 CENTS

44-1-a

PRINCESS

Reproduction comédienne de LYMAN B HOWE

COUROYEMENT DERNIER SEMAINE

82-5-A

ORPHEUM

Aujourd'hui à 2.15 et 8.15 p.m.

Le plus grand succès de Viola Allen

"THE WHITE SISTER"

TRES BAS PRIX D'ENTRÉE

En préparation: "MIRYLL MARY ANN"

Up. 74 - Téléphones - Up. 5048, 83-4-A

PARC DOMINION

Le plus Grand Parc d'Amusements du Canada

150 - Admission Spéciale - 15c

THEATRE VAUDEVILLE

M. et Mme Bernard Bédou, de la troupe Grand Opera Métropolitain de la Cité de New-York, chantent accompagnés par la musique militaire de Vander Mechens.

Cirque du Chien et des Ponies du PROF. WILSON

100 - Autres Attractions - 10c

CETTE APRES-MIDI ET CE SOIR

Pour le bénéfice de la Société de l'Union Nationale Française

ADMISSION AU PARC - - - 10 CENTS

85-2-A

PARC KING EDWARD

Le parc aux milliers de surprises. Le meilleur et le plus frais d'accès facile de Montréal.

Les files plongées - Cirque de ponies de Barling - Hill et Flournoy du Wild West - Scenic Railway - Belles baignades - Hotage magnifique - Homme promène sur le feu - Carrousel géant - Le grand Virginie - Galeries de tir - "Red" Driver, champion du monde au lasso.

Spécial pour cette semaine: Les merveilleuses Whiting de la George. Représentation par artistes de couleur présentant des scènes du vieux Dixie.

Voyez la promenade qui rendit Atlantid City célèbre. Sept vapeurs magnifiques - Service régulier. Admission au parc: GRATUIT. Passage sur le bateau: 20 CENTS

84-4-A

Art Gallery

GALERIES DE PEINTURES, SCULPTURE, ETC.

Ouvert de 9 a.m. à 6 p.m. Admission 25c

291-a-A

THE CANADIAN BREWING CO.

The National Breweries, Ltd., Successeurs

BRASSEURS DE BIERE ET PORTER

218 AVENUE DE LORIMIER

Tél. Bell Est 468. Marché 1693, 180-n-4

BRASSERIE EKKERS

41 BOULEVARD ST-LAURENT

BIERE, PORTER ET LAGER

BOHEMIAN

Tél. Bell Est 140. Marché 840

The National Breweries Limited, Successeurs

185-n-4

LA JOUTE DE MAISON-NEUVE

M. R. Pimavson et R. Taylor seront les arbitres de la partie de demain au terrain du National. Les Canadiens-Français et les autres amateurs de Montréal pourront se procurer des billets de sièges réservés aux endroits ordinaires.

EN PROVINCE

L'excursion du Courser des Bois à Sorel est l'événement du circuit provincial pour dimanche prochain. Sorel est le seul point qui puisse être atteint par eau et duquel on puisse revenir par bateau sans inconvénient ni retard.

Les supporters du club, au Mile End et à Villiers, n'ont rien négligé pour faire de ce voyage un succès, et il est certain que plusieurs centaines d'admirateurs des Khakis accompagneront l'équipe dans son invasion du terrain des Sorelois.

All Montréal sera l'hôte de Terrebonne dimanche prochain, le club Athlétique est inscrit pour Valleyfield. L'invincible Richmond fera son second voyage à Trois-Rivières et le équipe de Lachine ira peut-être à Hull.

FETE NATIONALE FRANÇAISE

13-14-15-16 JUILLET

Grandes fêtes de Charité au bénéfice de la Maison de Refuge de l'Union Nationale Française.

Attractions nouvelles - GRAND CONCERT - BAL CHAMPETRE TOMBOLA - JEUX DIVERS - FEU D'ARTIFICE - FETE NAUTIQUE BANQUET Jeudi 13 Juillet à 7 heures du soir au Restaurant du Parc Dominion (carte en vente au Parc)

Retraite aux Flambeaux par l'Harmonie de Montréal.

85-10-12-14-15

TEMPS CHAUD. PISTE RAPIDE.

30ème COURSE. — 4-1/2 furlongs. Chevaux de 2 ans. Bourse \$200. Vainqueur issu de Ort Wells-Mary Giam & M. John Milburn. Bon départ. Victoire facile. Temps 1:09 2-5.

Chevaux.—Péanleur.—Jockeys. D. L.D. Fin. O. F. P.

| | | | | | | | | | |
|-------------------------------|---|---|---|---|---|---|----|----|-----|
| Naughty Rose, 115, Trozier, 4 | 2 | 3 | 1 | 1 | 3 | 1 | 3 | 2 | 8-5 |
| Delightful, 115, Burns, 2 | 2 | 3 | 3 | 5 | 2 | 3 | 1 | 7 | 10 |
| Twenty One, 115, Trozier, 3 | 5 | 2 | 4 | 2 | 3 | 1 | 3 | 2 | 1 |
| Orlando Lady, 110, Hoffman, 3 | 4 | 4 | 4 | 4 | 4 | 4 | 10 | 12 | 3 |

Naughty Rose ne fut pas lent à devancer son champ pour gagner par trois longueurs devant Delightful.

31ème COURSE. — 4-1/2 furlongs. Chevaux de 3 ans et plus. Bourses \$200. Vainqueur issu de Ben Brust-Sand Fly à M. E. Horton. Bon départ. Victoire facile. Temps 1:05 2-5.

Chevaux.—Péanleur.—Jockeys. D. L.D. Fin. O. F. P.

| | | | | | | | | | |
|--------------------------------|---|---|---|---|---|---|----|----|---|
| Ben Sand, 106, Jost, 1 | 1 | 4 | 1 | 1 | 1 | 3 | 2 | 3 | 2 |
| Yankee Lady, 96, Carroll, 2 | 2 | 4 | 3 | 1 | 1 | 3 | 2 | 3 | 2 |
| Bonnie Bee, 90, Hanover, 3 | 3 | 3 | 2 | 2 | 5 | 3 | 2 | 3 | 3 |
| Lapelle, 109, Knight, 5 | 5 | 2 | 2 | 4 | 4 | 8 | 10 | 4 | 4 |
| Hitter Clatter, 107, Murray, 6 | 4 | 5 | 4 | 2 | 5 | 4 | 8 | 10 | 2 |
| Saunders, 95, Wingfield, 4 | 6 | 6 | 6 | 6 | 6 | 6 | 8 | 10 | 2 |

Ben Sand mena de bout en bout et ne fut jamais en danger d'être rejoint.

32ème COURSE. — 5-1/2 furlongs. Chevaux de 3 ans et plus. Bourses \$200. Vainqueur issu de David Carrick-Troyans à M. G. A. Tackat. Mauvais départ. Victoire facile. Temps 1:09 3-5.

Chevaux.—Péanleur.—Jockeys. D. L.D. Fin. O. F. P.

| | | | | | | | | | |
|-------------------------------|---|---|---|---|---|----|----|----|-----|
| Haymarket, 121, Simmonds, 3 | 1 | 1 | 1 | 1 | 1 | 1 | 3 | 2 | 1 |
| Paul Davis, 121, Grand, 1 | 3 | 3 | 3 | 3 | 2 | 8 | 5 | 10 | 4-5 |
| Cousin Peter, 121, Berger, 7 | 8 | 6 | 6 | 6 | 6 | 10 | 8 | 10 | 3 |
| Dunation, 119, White, 6 | 5 | 5 | 5 | 5 | 4 | 4 | 5 | 5 | 2 |
| Croque, 106, Hanover, 2 | 2 | 2 | 2 | 2 | 2 | 5 | 3 | 8 | 3 |
| Int Thers, 115, Burns, 4 | 4 | 4 | 4 | 4 | 4 | 4 | 6 | 8 | 3 |
| Don Hamilton, 121, Griffin, 5 | 7 | 7 | 7 | 7 | 7 | 15 | 20 | 8 | 8 |

Haymarket mena la course à partir du premier furlong et l'emporta par un longueur.

33ème COURSE. — 6 furlongs. Chevaux de 3 ans et plus. Bourse \$200. Vainqueur issu de Fairless-Mattitia à M. John Milburn. Bon départ. Victoire contestée. Temps 1:16.

Chevaux.—Péanleur.—Jockeys. D. L.D. Fin. O. F. P.

| | | | | | | | |
|------------------------|---|---|---|---|---|---|---|
| Rodkin, 114, Bergen, 3 | 2 | 2 | 2 | 2 | 2 | 1 | 5 |
|------------------------|---|---|---|---|---|---|---|

Le Canada

MONTREAL, 14 juillet 1911.

Les nationalistes et le retour de Sir Wilfrid Laurier

UNE LEÇON DU "MONTREAL STAR" AU GROUPE DES MONK ET DES BOURASSA.

A Québec, à Montréal, à Ottawa, Sir Wilfrid Laurier a été accueilli avec un enthousiasme chaleureux, auquel ses adversaires mêmes se sont unis, désireux de rendre hommage et à son prestige personnel et à sa qualité de représentant officiel du Canada.

Naturellement, le "Devoir", organe indépendant et désintéressé, a jeté la note discordante; et son faible cri de haine impuissante a essayé de se faire entendre parmi les braves de toute la population.

Avant la fête, M. Bourassa et M. Monk se sont ingéniés à prouver que le rôle de Sir Wilfrid à Londres avait été "nul" et "effacé," et que cette réception était "injustifiable" autant que peu méritée. Après la fête, les scribes du "Devoir" ont fait preuve de leur indépendance et de leur esprit d'justice en insinuant à leurs lecteurs que la démonstration avait été bien froide et qu'on n'y avait marqué aucun enthousiasme.

On ne saurait désirer une preuve plus parfaite de l'entêtement du groupe nationaliste à nier toute évidence, et de leur haine féroce et toujours veillée pour le premier-ministre, seniment qui a pris naissance dans le dépit même de M. Bourassa et s'est ensuite communiqué à tout le petit bataillon.

Tandis que les nationalistes affichaient d'une façon si flagrante leur partialité et leur aveuglement, le "Star," le grand organe conservateur de Montréal leur donnait indirectement une verte leçon, en publiant le

"La bienvenue qui sera universellement souhaitée à Sir Wilfrid Laurier ce soir ne sera pas l'acclamation d'un parti ou l'orgueil d'une race, mais l'ACCUEIL CORDIAL DE TOUT UN PEUPLE."

"Sir Wilfrid est une FIGURE DONT LA NATION PEUT TOUJOURS ETRE FIERE. Ceux de ses compatriotes qui approuvent sa politique comme ceux qui la combattent doivent reconnaître tous qu'ils ont en le Premier Ministre, UN REPRESENTANT QUI NOUS FAIT HONNEUR DANS TOUTE COMPAGNIE ET QUI COMMANDERA L'ATTENTION EN TOUTE ASSEMBLEE."

"Sir Wilfrid a maintenant assisté à quatre Conférences Impériales; dès le début, il s'est emparé de l'imagination du peuple anglais. Sa figure imposante, son éloquence persuasive, la grâce de sa diction dans une langue qui n'est pas la sienne, ses sentiments canadiens fermes et courageux; tout cela commande le respect et la confiance. Naturellement, il y en a qui n'ont pu toujours être en accord avec ses idées. Nous croyons de notre devoir de différer d'opinion avec lui aujourd'hui sur la question la plus vitale qui se pose en ce pays, — sur une question plus importante pour nous que toutes celles que nous avons rencontrées depuis bien longtemps. Mais cela ne nous empêche pas, au jour de son retour de nous joindre cordialement aux acclamations de bienvenue qui résonnent à toutes les oreilles."

"Il y a des occasions en lesquelles le Premier Ministre est PLUS QU'UN CHEF DE PARTI, et en voici une: Il devient LE REPRESENTANT OFFICIEL DE TOUT LE CANADA. Nous oublions les questions de parti et de politique EN ACCLAMANT LE PREMIER CANADIEN."

"Personnellement, Sir Wilfrid est UN HOMME IDEAL POUR CETTE POSITION. Il est sorti des rangs de la minorité et cela donne plus de relief encore à la façon dont il sait si bien combler la mesure de notre orgueil national. La nuance poétique qui colore son éloquence est un don de sa race, et la qualité pittoresque qui s'ajoute toujours à son apparence en public est un autre héritage que l'origine latine donne à ses heureux fils."

Le "Star" a donné là la note juste pour la presse, qu'elle soit libérale ou oppositionniste, et on ne saurait mettre en doute sa partialité au moment où il fait au gouvernement une lutte acharnée sur la réciprocité.

Seuls les nationalistes s'acharnent à leur dénigrement jamais rassasiés. Leur indépendance s'affirme par les pires manifestations de haine, de partialité, de rancunes personnelles.

Leur désintéressement se manifeste par un attachement grotesque aux petits intérêts de leur petit papotage politique, que vient déranger l'acclamation populaire saluant Laurier.

Ils combattent avec fureur l'esprit de parti; mais ils le remplacent par le parti-pris mesquin, ridicule et incessant.

Les deux hommes

LE MINISTRE DES POSTES ET LE CHEF NATIONALISTE.

Dans son discours de Papineauville, M. Bourassa s'est écrié: (voir compte rendu du "Devoir") "J'ai appelé à Papineauville le ministre des Postes, non pas pour m'abaisser à son niveau..."

IL L'A APPELE. La plus élémentaire courtoisie française, même et surtout entre adversaires, a consacré des formules de politesse et de bon ton que pas un homme public, dans notre mère-patrie ne pourrait oublier sans passer pour un malotru. Les expressions pleines d'urbanité, "prier de venir", "inviter à venir" sont les formules ordinaires de la politesse. Les mots "provoquer", "défier", parfaitement polis, ne sont employés que dans les grands mouvements de colère, et l'on a bien garde d'en faire abus. Le mot "appeler", pris dans ce sens, comporte un ordre, une sommation, et il est aussi incivil qu'impropre.

Voilà longtemps que M. Bourassa est accusé de pédantisme, d'outrecuidance et de grossièreté dans ses discours. Chaque fois qu'il ouvre la bouche, il donne un fondement nouveau à l'accusation. Son éloquence n'est ni cultivée, ni courtoise. Elle n'a ni l'atticisme du grec, ni l'urbanité du latin, ces deux sources de notre langue. C'est une élocution de paysan du Danube, dans laquelle fourmillent les mots gras, à côté des injures et des apostrophes sans goût, ridicules.

Il est patent que M. Bourassa courtise la crudité, la brutalité du langage. C'est la passion outrée du coloris, du pittoresque en littérature, qu'Emile Faguet dit dénoter une férule au cerveau. Et il en donne quelques preuves assez convaincantes.

Les mots pittoresques font donc la joie de M. Bourassa, et de ses sous-traitants, venus, ventrus, repus, moutons, créchards, patriotards, judas, prostitués, entrepreneurs, ballons gonflés, coutelas, poignards, crotte, etc., etc." Qu'après cela, M. Bourassa préfère "appeler" un ministre de la couronne, au lieu de l'inviter à ses assemblées, cela ne surprend plus personne.

Et, ajoutant la bêtise à la grossièreté, M. Bourassa dit: "Non pas pour m'abaisser au niveau du ministre des Postes!"

Cela, c'est de la férule.

S'il veut arriver au niveau du ministre des Postes, que M. Bourassa prenne la route d'en haut, non celle d'en bas, où l'attirent ses instincts. Il est assez amusant que le rayon visuel de M. Bourassa voit tout renversé. Les cieux sont en bas et la loue est dans les cieux. Sir Wilfrid Laurier roule dans la "crotte", Sir Lomer Gouin est un incapable, M. Brodeur est un anarchiste, M. Lemieux est un traître. Pendant ce temps, M. Bourassa se voit au sommet de l'Olympie.

Mais ce Jupiter Olympien, quel est-il donc? Quels sont les œuvres accomplies par lui qui le justifient de refuser de s'abaisser au niveau du ministre des Postes.

Le ministre des Postes dirige l'administration de l'un des départements les plus compliqués de tout le gouvernement, et qui exige pour rendre les magnifiques surplus qu'il donne, la connaissance consommée des affaires, jointe à la plus stricte économie. M. Bourassa, ancien agent d'assurance, veut-il dire, dans sa concep-

tion des choses que les qualités d'administrateurs et d'hommes d'affaires, sont méprisables à ses yeux, et que lui, homme d'idéal et de pensée, intellectuel raffiné, ne veut pas s'abaisser à pareil niveau... Est-ce là sa pensée? Si oui, il nous donne raison de dire que sa vision est atrophiée, car l'homme de pensée pure, s'il veut arriver à l'action qui donne corps et vie à l'idée doit monter dans l'échelle de la perfection des êtres, et non pas descendre. Celui qui réalise une idée est supérieur à celui qui n'en a que la conception stérile.

Si M. Bourassa n'a songé qu'aux qualités intellectuelles de M. Lemieux et aux siennes, faisons la comparaison sur ce seul terrain, et voyons le niveau des deux. Quelles sont les œuvres intellectuelles de M. Bourassa? Des discours, dit Asselin, et des rétractations.

Quelles sont les œuvres intellectuelles de M. Lemieux? Des discours, oui, et aussi logiques et aussi éloquentes, dans toutes les circonstances, qui dénotent une culture d'esprit et une élévation d'âme que l'autre peut lui envier, des articles de journaux aussi bien brossés que ceux du "Devoir", plus polis et plus littéraires, avec autant de sel, qui n'est pas le sel de cuisine du Pont d'Avignon. Des cours de Droit riches en informations précieuses sur les sources de notre droit canadien, très précieux dans le temps actuel, où, à propos de la législation sur le mariage, on veut ébranler tout l'édifice de notre corps de droit. Mais c'est là de l'hébreu, pour M. Bourassa.

En sa qualité de ministre du Travail, M. Lemieux a donné son nom à une loi (la loi Lemieux, sur les conflits ouvriers) qui, dans sa conception et son application, dépasse de beaucoup les facultés cérébrales du chef nationaliste, lequel, pourtant, a bien la prétention de faire œuvre sociale. Cette loi, depuis la date encore rapprochée de sa mise en vigueur a fait infiniment plus de bien que toute la confrérie nationaliste, avec son chef, ses journaux, ses "tracts" et ses cris d'oie qui veulent sauver le Capitole. Les autres pays nous l'ont empruntée, et un homme non moindre que Bryan l'a proposée aux nations civilisées comme le meilleur remède aux maux internationaux, pour la prévention des guerres et le maintien de la paix du monde. C'est bien là une œuvre de penseur et d'intellectuel, ou les mots n'ont plus de sens.

Dans le champ de la politique étrangère — car nous avons une politique étrangère — n'est-ce pas aux solides qualités de jugement de M. Lemieux, non moins qu'à ses brillantes qualités intellectuelles que nous devons une nouvelle conquête, la conquête d'une partie d'autonomie diplomatique? Car il nous semble que le succès de sa mission au Japon, en dépit de tous les efforts américains combinés pour lui nuire, ont fait reconnaître, par la Grande Bretagne, que nos hommes ne sont pas moins aptes à agir dans les questions diplomatiques que dans les questions constitutionnelles de gouvernement intérieur des colonies.

Qu'a donc fait M. Bourassa de si grand, de si glorieux, pour lui donner le droit de mépriser ceux qui ont fait quelque chose? Il a construit le Pont d'Avignon, il a fait démissionner M. Prévost, il a sollicité des positions qu'il n'a pas eues, il a découvert que Rome est un foyer d'intrigues, il s'est fait élire député par la cour supérieure, et il vient de se faire offrir un mandat pour Ottawa! Enfin, comme il s'en vante, il a tué l'esprit de parti, et l'ayant tué, il en a fondé un dans lequel ne sont admis que les partisans aveugles, étroits, et parfaitement disciplinés, les nationalistes.

Mais poursuivons la comparaison. M. Bourassa refusant de s'abaisser au niveau de M. Lemieux, il est bon de savoir en quoi M. Lemieux lui est inférieur. Dans le domaine de l'action comme dans celui de l'idée, W. Bourassa fléchit visiblement. Sur le terrain de la moralité publique et de l'honnêteté politique a-t-il le plus de chance de succès? Voyons. Nous laissons de côté la vie privée, car, à l'encontre des nationalistes (affaire Prévost) nous croyons qu'elle n'appartient pas au journalisme respectable. Sur ce terrain, du reste, comme sur tous les autres, nous pensons bien que M. Bourassa ne nous contredira pas si nous disons que par la dignité de sa conduite, M. Lemieux est l'un de nos hommes d'Etat qui nous font le plus honneur.

La moralité publique de M. Lemieux, sa conscience politique, l'accord de ses actes avec ses convictions, acquises par le travail et l'étude, nous semble bien moins inattaquable que celle du chef nationaliste. Du moins, nous ne sachons pas qu'il ait renié ou trahi ses chefs ou ses opinions par dépit, par ambition désemparée, parce qu'on lui aurait refusé des positions auxquelles il aurait aspiré. Si M. Bourassa sait le contraire, il peut le dire. Quant à lui, le fait est avéré, confessé par lui-même. Il a aspiré à la situation de "créchard". Il ne l'a pas eue. Il a voulu se venger, il s'est vengé, il se venge. C'est un "vengeur". Sa moralité publique, c'est son intérêt, ou plutôt son orgueil. On l'a méconnu.

Quant à l'honnêteté politique, celle de M. Lemieux est légendaire. Il a un département modèle. Jamais l'ombrage de la moindre concession n'a été

relevée dans son ministère par les yeux d'argus de l'opposition.

Donc le niveau du Ministre des Postes ne nous paraît pas bien en-dessous de celui de M. Bourassa. Par son injure gratuite, le chef nationaliste, qui ne fait qu'injurier, a suggéré à tous cette comparaison entre l'insulteur et l'insulté, entre lui et le Ministre des Postes.

Elle n'est pas à l'avantage de M. Bourassa.

Un défi ridicule

Le défi que porte M. Laverne, à l'hon. M. Lemieux, est une bravade ou l'impertinence le dispute à la grossièreté.

Malgré toute l'importance que se donne M. Laverne, il n'en a en réalité aucune; et son élocution de jeu noble s'effrite par le dépit et la haine peut fort bien s'exhaler dans la solitude.

Il a beau faire, on ne le prend pas au sérieux.

Feu M. Robert Melghen

En la personne de M. Robert Melghen, président de la compagnie de meunerie Lake of the Woods, et directeur de nombreuses autres compagnies, disparaît l'une des personnalités les plus marquantes du monde des affaires à Montréal et au Canada tout entier.

Sa mort a causé une vive émotion, dès qu'on l'a appris hier, et elle laisse un grand vide dans les rangs de la finance et de l'industrie canadienne.

Depuis trente ans, il a joué un rôle considérable dans le commerce de notre pays; sa scrupuleuse probité, ses vastes connaissances et son énergie toujours éclairée l'avaient maintenu en la plus haute considération.

A la famille, nous offrons nos sincères condoléances.

La lutte contre la tuberculose bovine

Une brochure qui offre un intérêt tout particulier vient de paraître: le rapport de la Commission Internationale de la lutte contre la tuberculose bovine. On sait qu'il existe depuis longtemps une vive demande pour une déclaration nette et précise émanant d'autorités reconnues, sur cette question. On voulait savoir au juste à quoi s'en tenir sur le danger que présente la tuberculose bovine pour l'élevage en général et la santé publique. L'importance économique de ce sujet a été l'objet de nombreuses discussions dans les cercles agricoles et scientifiques, et divers corps municipaux et législatifs ont déjà adopté des mesures pour faire disparaître ce grand fléau de nos animaux domestiques, et, notamment, ont interdit la consommation de viande malade et de lait contaminé pour protéger la population. Depuis longtemps cependant on se rend bien compte qu'une entente entre les deux gouvernements des Etats-Unis et du Canada s'impose si l'on veut arriver à établir un plan d'action réellement efficace et satisfaisant pour le continent de l'Amérique du Nord, et que, pour obtenir de bons résultats, les lois ou les mesures adoptées doivent être conformes aux vues des autorités représentées des deux pays.

C'est justement parce qu'il contient les vues et les conclusions d'une assemblée officielle et représentative de ce genre que ce rapport est précieux, et les cultivateurs et le public en général peuvent se féliciter d'avoir maintenant en leur possession, sous forme claire et concise, une déclaration renfermant un sommaire des recherches de la Commission et des recommandations qu'elle s'est enfin décidée à faire! Les décisions, de nature essentiellement modérée, auront pour cette raison même beaucoup plus d'effet que si elles impliquaient des changements radicaux, surtout sur ces personnes qui, pour une raison ou pour une autre, peuvent entretenir des préjugés contre l'intervention législative. On n'a pas cherché à cacher la généralisation de la maladie, les pertes causées aux éleveurs ni le danger qui en résulte pour la santé publique. Tous ces faits sont clairement reconnus et étudiés. Toutefois dans les recommandations faites on n'a pas perdu de vue les grandes difficultés pratiques que l'on doit s'attendre à rencontrer au cours de la mise à exécution de toute mesure efficace dans la lutte contre la maladie.

La Commission ne recommande pas non plus l'épreuve obligatoire, sauf pour ces troupeaux où l'existence de la maladie a été constatée, mais elle reconnaît l'utilité de la tuberculose comme agent diagnostic quand elle est bien administrée. Quelles que soient les mesures législatives adoptées, la Commission base principalement ses espoirs de succès sur le concours accordé par les éleveurs de bétail et sur l'établissement de troupeaux sains, en protégeant les jeunes animaux contre toute espèce de contagion. Les méthodes recommandées sont clairement exposées. Des propositions sont faites à l'effet de réglementer la vente, l'expédition et le mouvement des bestiaux, afin de protéger les propriétaires actuels de troupeaux sains et ceux qui s'efforcent d'établir des troupeaux sains. Dans sa forme actuelle ce programme est tout à fait raisonnable et ne peut que rencontrer l'approbation de tout homme bien pensant.

Il serait inutile de discuter plus longuement les détails de ce rapport car tous ceux qui désirent le lire pourront facilement s'en procurer un exemplaire. Comme il doit servir de base aux nouvelles mesures qui doivent être adoptées incessamment par le Ministère fédéral de l'Agriculture, son contenu devrait offrir un intérêt tout spécial aux éleveurs de bêtes à cornes et de porcs. Evidemment le moment est opportun pour une initiative de ce genre, et le Ministère se sentira soutenu fermement par l'opinion publique, toute en faveur de cette initiative. Dans l'intervalle, et jusqu'à ce qu'une mesure définitive ait été adoptée, tous les cultivateurs et tous les éleveurs de ce pays devraient lire attentivement cette publication. Ce sera à eux de décider si l'adoption d'un plan d'action semblable à celui qui y est indiqué leur

Important pour les Epiciers et les Clients!



La Pureté Absolue et la Salubrité de BAKER'S COCOA and CHOCOLATE

sont garanties conformément aux lois des aliments purs du Canada. Manufacturés selon un procédé mécanique parfait, ils sont sans égaux au point de vue du goût et de l'alimentation.

La nouvelle usine de Montréal est maintenant en opération et pour faciliter les affaires au Canada, nous avons établi des Entrepôts de distribution à Montréal-Winnipeg-Vancouver.

WALTER BAKER & CO. LIMITED

ÉTABLIS EN 1780 DORCHESTER, MASS. Usine Canadienne au No. 1000 RUE ALBERT, MONTRÉAL

QUALITES DE SUCRES

Tous les sucres ne sont pas pareils, et on les met les uns à côté des autres. Tout épicier connaît cela. Nous désirons que le consommateur le sache aussi. Invitez pour avoir le

SUGRE EXTRA GRANULE

Redpath

Vous aurez non seulement un bon sucre, mais le meilleur qu'il y ait sur le marché. La couleur blanche claire prouve la supériorité du sucre "Redpath."

Lorsque vous demandez du sucre, demandez le sucre en carrés Redpath de Paris en cartons à socle rouge, à l'épreuve de la poussière, et à la livre.

The Canada Sugar Refining Co., Limited.
MONTREAL, CANADA.
Établi en 1884 par John Redpath

THE DOUGALL VARNISH CO. LIMITED

J. S. N. DOUGALL, PRÉSIDENT.

MONTREAL CANADA

COMBINÉE AVEC LA MURPHY VARNISH CO., E.-U. D'A.

CE QU'IL Y A DE PLUS BEAU EN FAIT DE Ferronneries et Plomberies

c'est notre nouvelle Salle d'Echantillons

L'avez-vous vue?

La Cie E. CAVANAGH Limitée,

935-945 rue Notre-Dame Ouest
MONTREAL 217-V-2

sera avantageux. Dans tous les cas les renseignements que ce rapport renferme ont une valeur éminemment pratique et ne devraient pas être négligés. On pourra se le procurer en s'adressant au Directeur général vétérinaire, ministère de l'Agriculture, Ottawa, Ont.

Echos

L'Académie française

L'Académie française s'est préoccupée des réceptions solennelles de ses trois derniers membres élus: MM. Henri de Régner, élu en remplacement du vicomte de Vogüé; Henry Chu en remplacement de M. Barbeau, et enfin M. Denys Cochin, successeur du comte Albert Vandal.

Elle a, sauf changements possibles, fixé la réception du premier à la mi-novembre, celle du second à la fin de décembre, celle du troisième enfin à la première quinzaine de janvier.

Les femmes aux champs

Tandis que, en France, les hommes tendent à désertier les campagnes pour l'usine, les femmes accomplissent à leur place les travaux des champs.

Un statisticien de là-bas, a compté en dix ans, 200,000 cultivateurs de moins, dans le même laps de temps, on compte 570,000 cultivatrices de plus; ce qui tendrait à prouver qu'il faut trois femmes pour faire le travail d'un homme, mais ce qui prouverait aussi et surtout, que les femmes sont plus sages que les hommes, en préférant une vie calme et libre au grand air à l'existence agitée des villes.

AUTO-TAXI

Telephone Est 1700

CARTES

Geoffrion, Geoffrion & Casson
AVOCATS, ETC.
No 97 RUE ST-JACQUES
Édifiés de la Banque d'Hochebourg.
Victor Geoffrion, C. J. M. P.
Victor Casson, C. E. F. Rue Main 10.
171-V

PATENTES OBTENUES PROMPTEMENT

Avez-vous une idée? — Si oui, demandez le Brevet de "Invention" qui vous sera envoyé gratis par Marion & Marion, Ingénieurs-Experts, Bureaux: 1001 New York Bldg., Washington, D. C.

MARTINEAU & PRENOUVEAU

ENTREPRENEURS-GENERAUX
SPECIALITE: MACONNERIE
J. B. Martineau, 227 Mont-Royal Ouest.
TEL. ST-LOUIS 1900.
F. X. Prouveau, 1801 Saint-Denis.
TEL. ST-LOUIS 925.
Bureau 648 Derr. TEL. EST 4242.
180-V

J. B. PAUZE & CIE

ENTREPRENEURS GENERAUX
BUREAUX:
70 rue St-Jacques TEL. MAIN 35

Hôtel Riendeau

En face de l'Hôtel-de-Ville et du Palais de Justice. Quelques pas des bureaux et des garages de chemins de fer, 58-60 Place Jacques-Cartier. J. ARTEUR TARDY, Propriétaire. 58-V

Acadia Coal Company

MINERS and Exportateurs du CHARBON ACADIA
Bureau de Vente:
1111 RUE ST-JEAN.
Téléphone Main 2488, Montréal.
63-A

PROJECTEURS POUR LOCOMOTIVES Lampes à aiguilles, Lampes de convois.

The Hiram L. Piper Co., LIMITED

93 RUE ST-REMI, ST-HENRI
Phone Main 4061. 124-V-2

RESUME DES REGLEMENTS CONCERNANT LES TERRES DU NORD-OUEST CANADIEN.

TOUTE personne se trouvant le seul chef d'une famille, ou tout individu mâle de plus de 18 ans, pourra prendre comme homestead un quart de section — de terre de l'Etat disponible au Manitoba, à la Saskatchewan ou dans l'Alberta. Le possesseur devra se présenter à l'Agence ou à la sous-agence des terres du Dominion pour le district. L'entrée par procuration pourra être faite à n'importe quelle agence à certaines conditions, par le père, la mère, la fille, le fils, le frère ou le sœur du futur colon. Devra — Un séjour de six mois sur le terrain — la mise en culture d'au moins un acre, au cours de trois ans. Un colon peut demeurer au-delà des six mois, sur une ferme d'au moins 80 acres, possédée uniquement et occupée par lui ou par son père, sa mère, son fils, sa fille, son frère, ou sa sœur. Dans certains districts, un colon doit les affaires vont bien, aura la préférence sur un quart de section se trouvant à côté de son homestead. Prix \$3.00 l'acre. Devra: — Résidez six mois dans chaque année au cours des six ans à partir de la date de l'entrée du homestead — y compris le temps requis pour obtenir la patente du homestead — et cultiver cinquante acres en six ans. Un colon qui aurait forcé ses droits de colon et ne pouvant obtenir sa préférence, pourra acheter un homestead dans certains districts. Prix \$3.00 l'acre. Devra: — Résidez six mois dans chaque des trois ans, cultiver 50 acres et bâtir une maison valant \$300. CHARBON — Les droits de mine du charbon peuvent être loués pour une période de 21 ans, renouvelable, pour un loyer annuel de \$1.00 l'acre. Un individu ou une corporation ne peut en louer plus de 2,500 acres. Une roulotte de cinq cents la tonne pourra être perçue sur le charbon vendable qui aura été miné. W. W. Clegg, Notaire. N.B. — Toute notice de l'Administration de la terre de ce pays n'est pas payée. 120-Canada.

Main 801

Quand vous avez une nouvelle ou un renseignement à communiquer, servez-vous du "Canada", le seul journal français du matin

Main 801

CARNET MONDAIN

M. G. Boivin et sa famille, de 92 St-Denis, passent la belle saison au Lac des Seize Îles, P.Q.
M. et Mme Léopold Baril, sont en villégiature au Lac des Seize Îles.

FUNERAILLES DE

OMER R. DUFRESNE
Un grand nombre de personnes assistaient hier matin aux funérailles de M. Omer R. Dufresne, fils cadet du Col. Alphonse R. Dufresne, autrefois de Trois-Rivières.

Le convoi funèbre partit de la demeure de la famille, No 225 rue Bover, à 7 h 10 et se rendit à l'église St-Denis, où une messe solennelle de requiem fut célébrée par M. l'abbé Carrière.

Le deuil était conduit par le père et son fils Albert; MM. François Martel, F. Prince et Dionis Brière, ses beaux-frères.

Des couronnes de fleurs et de bouquets spirituels furent reçus de la famille Choquette, la famille Rouette, de Trois-Rivières, la Cie Laitière St-Laurent, M. et Mme J. A. Blais, les employés de la Cie Laitière, Saint-Laurent, la famille Descoteaux, de St-Gregoire, M. et Mme Joseph Lavergne, M. et Mme Laverdure, la famille Charbonneau, la famille Berthiaume et autres.

TRAIN SPECIAL DU DIMANCHE, DE MONTREAL A ST-HYACINTHE ET GARES INTERMEDIAIRES.

Chaque dimanche jusqu'à autre avis, le Grand Trunk Railway System fera circuler un train spécial laissant Montréal à 12 h 10 p.m., pour St-Hyacinthe et les gares intermédiaires. Au retour, ce train laissera St-Hyacinthe, à 8 h 00 p.m., pour Montréal, arrêtant aux gares intermédiaires.

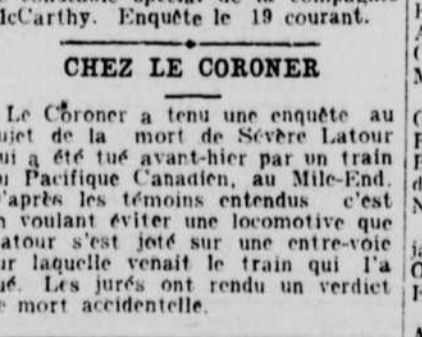
ACCUSE D'AVOIR MAJORE UN BON

Un Polonais du nom de John Loversky à l'emploi de la Compagnie du Grand Tronc, a été traduit hier devant le magistrat de police sous l'accusation d'avoir majoré un bon de salaire de \$10 à \$16. Il a plaidé non coupable. Loversky a été arrêté par un constable spécial de la compagnie McCarthy. Enquête le 13 courant.

CHEZ LE CORONER

Le coroner a tenu une enquête au sujet de la mort de Scève Latour qui a été tué avant-hier par un train du Pacifique Canadien, au Mile-End. D'après les témoins entendus c'est en voulant éviter une locomotive que Latour s'est jeté sur une entre-voie sur laquelle venait le train qui l'a tué. Les jurés ont rendu un verdict de mort accidentelle.

TOUJOURS AU PREMIER RANG



FEU Mme C. FILIATRAULT

Nous avons le regret d'apprendre la mort, à l'âge de 80 ans, de Mme Marie-Lucie Langlois, épouse de feu Cyrille Filiatrault, ancien marchand, de notre ville. Elle est décédée, hier matin, à l'hôpital Ophthalmique, entourée de toute sa famille. Ce fut M. l'abbé C. Filiatrault, son fils qui eut la consolation de lui apporter les derniers secours de la religion.

Où Diner? Le meilleur repas pour p. l.

à notre spacieuse salle à dîner, excellent service - table d'hôte ou à la carte St-James Hotel. Fred. Bouillon, Prop.

EXCURSION A PRIX REDUIT DE FIN DE SEMAINE, A CHAMBY, WATERLOO ET ENDOITS INTERMEDIAIRES, VIA G.T. ET V.C.

Un train spécial du dimanche laisse Montréal à 8 h 32 a.m., et revient à 8 h 50 p.m.

LETTRES CIRCULAIRES AU CLAVIOPHORE

PREMIER 100 \$1.00
1000 5.00
5000 20.00
10000 40.00
100000 200.00

AUTO-TAXI

Telephone Est 1700

Le testament de Meurling

MEURLING LAISSE SA FORTUNE A MONTREAL PARCE QU'IL A ETE FRAPPE, LORS DE SON SEJOUR DANS CETTE VILLE, DE LA COURTOISIE ET DE LA MORALITE DE SES HABITANTS.

Dans une lettre reçue hier par le secrétaire du maire, M. Jack Guerin, le mystère qui entourait les circonstances du legs fait à la ville de Montréal par un nommé Meurling semble éclairci.
Quoique l'on ne soit pas absolument fixé sur la nationalité de M. Meurling, son pays officiel était la France.

MORT D'UN FINANCIER

M. ROBERT MEIGHEN, PRESIDENT DE LA CIE LAKE OF THE WOODS, EST MORT HIER, D'UNE FAÇON INATTENDUE.

M. Robert Meighen, président de la "Lake of the Woods Milling Co", est mort, hier matin, à sa demeure, 140 rue Drummond. Sa mort a été une surprise inattendue car une pénible sensation dans les milieux financiers où il était fort connu.

NOUS MARCHANDS DE NOUVEAUTES

(Suite de la dernière page)
NOTES
L'officier de police, E. Gervais, était chargé de maintenir l'ordre qui n'a, du reste, nullement été troublé.

Le comité de l'excursion était composé de MM. J. O. Gareau, O. Lemire, W. U. Boivin, Z. Arcand, A. Rouleau, E. Lamy, Eugène Viau, J. B. Letendre, J. E. Bénard, A. Giroux, A. I. Vallières, T. Oakes, Jos. Lemieux, Eugène Desjardins, I. Fortier, I. Cardin, J. P. Gervais, O. Normandin, J. A. Beaudry, L. E. Bastien, P. Vermette, J. M. Maréchal, A. A. Leclercq, Jos. Corbel, Donald Gagnon, J. A. Danis, O. Danis, J. Jetté, Jos. Filiatrault, Adolphe Lesage, P. Dion, Mar. F. Côté, G. Gagnon, R. Gagnon, Albert Gagnon, W. Tanguay, P. C. Dugré, J. O. Martineau, J. W. Moreau, E. Bourbeau, H. Lamy.

DE FORT GEORGE A HAZELTON

Les directeurs du Grand Tronc Pacifique viennent de publier une nouvelle brochure, sur un territoire qui n'est officiellement pas assez connu dans notre province.

Où Diner? Le meilleur repas pour p. l.

à notre spacieuse salle à dîner, excellent service - table d'hôte ou à la carte St-James Hotel. Fred. Bouillon, Prop.

EXCURSION A PRIX REDUIT DE FIN DE SEMAINE, A CHAMBY, WATERLOO ET ENDOITS INTERMEDIAIRES, VIA G.T. ET V.C.

Un train spécial du dimanche laisse Montréal à 8 h 32 a.m., et revient à 8 h 50 p.m.

LETTRES CIRCULAIRES AU CLAVIOPHORE

PREMIER 100 \$1.00
1000 5.00
5000 20.00
10000 40.00
100000 200.00

AUTO-TAXI

Telephone Est 1700

Une proposition intéressante

LE CHEF TREMBLAY PRECONISE LA CREATION D'UN INSPECTEUR PROVINCIAL POUR VEILLER AU BON FONCTIONNEMENT DU SERVICE DES INCENDIES DES VILLES DE LA PROVINCE.

La ville de Montréal peut se vanter d'avoir un chef de pompiers habile. Il n'exerce pas seulement dans la manière d'éteindre les incendies, il est constamment à la recherche de moyens et méthodes nouveaux tendant à augmenter la sécurité des citoyens. Et il faut reconnaître que ses propositions ont le mérite d'être toujours simples et pratiques.

LA FETE DES FRANCAIS

(Suite de la dernière page)
blions, comme les appelle A. France, il en fut toujours; et Dieu veuille mieux qu'ils ne disparaissent jamais; sans eux la vie manquerait d'imprévu et nous nous endormirions tous sur le commodore oreiller du laissez-faire.

M. Genin proposa ensuite la santé de la Province de Québec, M. Godefroy Langlois fut prié d'y répondre, M. le député de St-Louis, prononça alors le discours suivant qui fut très chaleureusement applaudi.

EXCURSIONS POPULAIRES POUR L'OUEST DU CANADA

Le Pacifique Canadien continuera, durant les mois de mai, juin, juillet, août et septembre, ses excursions de colons à l'ouest du Canada. La prochaine excursion partira mardi, le 20 mai, les 13 et 27 juin, les 11 et 25 juillet, pour tous les principaux endroits de l'ouest, passant par Fort William, Winnipeg, Regina, Moose-Jaw, Medicine Hat, Calgary et Edmonton et par ses nombreux embranchements et raccourcissements pour Yorkton, Saskatoon, Prince Albert et le district agricole du nord de Saskatchewan et d'Alberta.

DE FORT GEORGE A HAZELTON

Les directeurs du Grand Tronc Pacifique viennent de publier une nouvelle brochure, sur un territoire qui n'est officiellement pas assez connu dans notre province.

Où Diner? Le meilleur repas pour p. l.

à notre spacieuse salle à dîner, excellent service - table d'hôte ou à la carte St-James Hotel. Fred. Bouillon, Prop.

EXCURSION A PRIX REDUIT DE FIN DE SEMAINE, A CHAMBY, WATERLOO ET ENDOITS INTERMEDIAIRES, VIA G.T. ET V.C.

Un train spécial du dimanche laisse Montréal à 8 h 32 a.m., et revient à 8 h 50 p.m.

LETTRES CIRCULAIRES AU CLAVIOPHORE

PREMIER 100 \$1.00
1000 5.00
5000 20.00
10000 40.00
100000 200.00

AUTO-TAXI

Telephone Est 1700

IMMEUBLES et OCCASIONS D'AFFAIRES

A VENDRE

POINTE-AUX-TREMBLES
3 lots, 26 x 110 chacun, situés sur le bord de l'eau. Prix, \$1000.00 par lot. Comptant, \$750.00. Balance, \$16.00 par mois.

S'adresser
Realty Trust Co.
4 Rue Prince Arthur Ouest.
Tél. Est 1282

A LOUER OU A VENDRE.

MAGNIFIQUE COTTAGE, 8 appartements à la Pointe-aux-Trembles, bord du fleuve avec toutes les améliorations modernes. S'adresser Jean Vézina, 99 St-Jacques. Main 6865.

ALEX. SCHACHTER

3 AVENUE ESPLANADE, TEL. ST-LOUIS 1889
\$1,000 - Propriété de campagne à Adamsville, P. Q., bonne maison avec cinq arpents de terre, comptant \$500.00 balance conditions faciles.
\$5,600 - Rue Clark, trois logis, comptant \$2,000.00, balance conditions faciles.
\$8,500 - St-Denis, magnifique résidence, comptant \$4,000.00, balance conditions faciles.
\$10,000 - St-Georges, quatre logis, comptant \$2,000.00, balance conditions faciles.
\$10,500 - bons revenus, comptant \$2,000.00, balance à termes faciles.
\$12,000 - St-Georges, quatre logis, comptant \$2,000.00, balance à termes faciles.
\$15,000 - St-Georges, quatre logis, comptant \$2,000.00, balance à termes faciles.

ATTENTION

ON DEMANDE, les personnes qui désirent acheter, vendre, ou échanger des propriétés, terrains, lots vacants, etc., nous avons toujours nombre de clients qui désirent acheter, et d'autres qui ont de bons commerces établis pour échanger contre propriétés, etc. S'adresser Jean Castell et Cie, 117 St-Catherine, en face "La Patrie". 83-84-P.A.

PETITES ANNONCES

A VENDRE.

VENDRE - Une bonne Express. S'adresser à James Halpin, 659 rue Victoria. 24-n-P.A.

CHEVAUX A L'ENCAN.

CHEVAUX A L'ENCAN, LES LUNDIS ET JEUDIS A 2 HOURS P.M. - Toutes personnes ayant chevaux, voitures, araires, etc., à faire vendre à l'encan, feront bien de nous les consigner car nous faisons des ventes qui donnent satisfaction. Si nous ne faisons pas les ventes, aucun frais. Notre garantie vous protège. P. VANDELAC, encanteur général, 38 Place Jacques-Cartier, près Marché Bonsecours. 153-306-P-1.

SITUATIONS VACANTES.

BUREAU DE PLACEMENT GRATUIT. B 244 Craig-Ét. entre Gosford et Bonsecours. Main d'ouvriers de toutes sortes fournies. Une visite des patrons est sollicitée. Bureau ouvert de 9 heures du matin à 5 heures du soir. Le samedi, on ferme le bureau à 1 heure p.m. - URBAIN LAFONTAINE, 266-n.

ON DEMANDE 100 tombereaux pour travailler jour et nuit durant 6 mois. S'adresser à l'angle des rues Ste-Alexandre et Craig. 81-8-P.A.

DIVERS

POUR réparations de dynamos, moteurs et autres appareils électro-mécaniques. S'adresser à la Cie Internationale d'Électrotechnique, 97 rue Bleury. Tél. 971. Main 3101.

CONSTRUCTEURS EXPERTS

P. L. W. DUPRE & CIE, Constructeurs Experts, 567 Avenue DeLorimier, Tél. Est 2437. Plans et spécifications préparés gratuitement. Sur demande et surveillance des travaux à prix modérés. Avant de commencer plusieurs constructions à notre crédit. 84-6-P.A.

CARTES.

J. BENJAMIN DAGENAIS, manufacturier, 1er étage, marchand de planches, lambrissage, bardoux, etc. Plans et spécifications préparés gratuitement. Sur demande et surveillance des travaux à prix modérés. Avant de commencer plusieurs constructions à notre crédit. 84-6-P.A.

DOMINION CARPET BEATING CO., seul bureau, No 262 Dorchester Ouest. On nettoie les tapis, réparé les moquettes, les moquettes, ainsi que les rembourrages. Tout est emporté et livré gratuitement. Tél. Main 4414. 235-n.

CHEZ LES OUVRIERS

Les membres de l'Union No 249, des tailleurs de cuir, auront leur assemblée, ce soir, à la salle Dionne, Les délégués à la grande Convention de Saint-Paul, Minn., feront leur rapport. Tous sont priés d'être présents.

TRAIN SPECIAL POUR L'EMPRESS

Se raccordant, vendredi, le 14 juillet, avec l'Empress of Britain, à Québec.

TRAIN SPECIAL POUR VAPUEUR DE MALLE EMPRESS, composé de wagons de jour, wagons-restaurants et wagons-salon, laissera la gare de la rue Windsor, vendredi, le 14 juillet, à 9 h 45 a.m., se rendant directement à l'embarcadere du paquebot à Québec. Déjeuner prêt à 9 a.m.

EXCURSION DU CERCLE MOIERE

Dimanche prochain, il y aura une excursion à St-Jean, sous les auspices du Cercle Moiere. Voici à peu d'exception près, le programme qui sera exécuté pour la circonstance.

Le nommé Ernest Thibault, arrêté pour refus de donner le nécessaire à sa famille a comparu hier devant le Recorder Dupuis. Thibault ayant plaidé non coupable a vu son procès remis à plus tard.

POUR REFUS DE POURVOIR

Le nommé Ernest Thibault, arrêté pour refus de donner le nécessaire à sa famille a comparu hier devant le Recorder Dupuis. Thibault ayant plaidé non coupable a vu son procès remis à plus tard.

FEU Mme GEORGE SICOTTE

Nous avons appris avec regret la mort de Mme Georges Sicotte, décédée ces jours derniers.

Le service funèbre de Madame Sicotte aura lieu samedi matin.

Le convoi funèbre partira à 7.30 de la demeure de son père, pour se rendre à l'église Saint-Jacques.

Topka, Kansas, 12 - Il y a quel- que temps Joseph Anderson a été trouvé mort à côté de sa maison. Il n'y avait pas de témoins et pas de preuves. On remarquait seulement une piste autour du corps. Des chiens furent mis sur la piste et après l'avoir flairée se s'arrêtaient qu'à six milles de là devant la maison de Glen Adams. Les chaussures d'Adams furent logées dans les pistes et elles y allaient parfaitement. Adams a été condamné sur ces preuves.

Il a porté sa cause en appel, mais la condamnation a été maintenue.

Occasion No 1.

Coton à Tricoter

Blanc et couleurs, fini soie. Prix courant de la pelote 5c. AUJOURD'HUI, la douz. 25c

LE MAGASIN OUVRE A 8 HEURES PRECISES

95 INCOMPARABLES

Occasions pour AUJOURD'HUI Seulement

LE MAGASIN OUVRE A 8 HEURES PRECISES

Occasion No 2

Fil de Soie

Bobines de 50 verges, noir et couleurs. Prix courant 3c. AUJOURD'HUI, 2 1/2c

Ou la douz. 25c

Occasion No 3. Epingles de Sureté Plaquées nickel; grands assortis; sur cartes. Prix courant 3c. AUJOURD'HUI, la carte. 5c

Occasion No 5. PAPIER-LETTRE MA-PIE. 24 feuilles de beau papier et 24 enveloppes pour assortir. Prix courant 23c. Aujourd'hui. 19c

Occasion No 8. PAPIER A LETTRE JIB. Rég. 15c pour la douz. ENVELOPPES JIB. Rég. 15c pour le paquet. LIVRES de six à seize. Rég. 45c pour 30c. JOLIS ROMANS. 10c. COUTEAUX ET FOUR-CHETTES à découper, le service. SERVICE A PAÏN. COUTEAUX pour. 15c

MAGASIN DES TAPIS 553 RUE STE CATHERINE 1ère porte à l'ouest de l'entrée de la Belle Lyrique. W.A. Scroggie Limited Rues Ste Catherine et Peel

POELES A HUILE. à partir de. PLATS A GLACIERES galvanisés. Rég. 25c. FENETRES MOUTI-QUAIRES à coulisse. à partir de. POELES A GAZ à partir de. PORTES MOUTIQUAIRES. 98c. \$1.25. \$1.50 et. ACCESSOIRES pour portes moustiquaires. fournis gratuitement avec chaque porte vendue. à \$1.25

300 SUPPORTS D'HABIT en broche, vernis noir, valant 5c chacun. Aujourd'hui 2c ou, la douzaine. 20c Occasion No 11. 190 belles Robes d'Été Aujourd'hui \$1.79 l'une. Lingerie pour Dames et Demoiselles. Occasion No 12. 300 Juges Débarées en Linon ou Linette blanc et couleurs. Au- JOURD'HUI, l'une. 95c

Occasion No 13. Bonnets de Baignuses. En caoutchouc solide, doublure carreautee blanc et noir ou de couleur; toutes les grandeurs. Prix courants 25c et 30c. Aujourd'hui. 19c Occasion No 14. Set Eff. rvescent de Peck Grande bouteille, rafraîchit et ravigotte. Prix courant, 35c. AUJOURD'HUI. 23c

Occasion No 15. Restants de ruban à moitié prix. Masse énorme de rubans provenant de nos grandes ventes de ces quatre dernières semaines. Duchesse, faillette, moiré, noir ou blanc, et autres rubans fantaisie, toutes les largeurs, toutes les nuances; longueurs variant de 1-3 à 3-12 verges.

Occasion No 29. Taies d'oreillers à points ajourés. Taies d'oreillers blanches, à points ajourés, en coton blanc fin, magnifiquement finies, avec un ourlet de 2 pouces. Rég. 18c. Aujourd'hui, chacune. 12 1/2c

Valeurs Hors de Pair dans les Vêtements de Dames Venez Aujourd'hui Il y va de l'intérêt de chaque Cliente de ne pas laisser passer de pareilles occasions.

\$2.89 Grande Vente de Robes \$2.89

Des centaines et des centaines vendues tous les jours. 500 seront offertes aujourd'hui, et à la fermeture il ne nous en restera probablement pas une. — QUALITE, PRIX, ELEGANCE, voilà ce que nos clientes reconnaîtront du premier coup d'œil. — Blanc et couleurs; grands pour dames et demoiselles.

1000 Jolies Robes Blanches Lavables, \$2.29. Costumes Lavables à \$2.98. Vestes Tricotées Pare Laine, genre "Boléro", \$1.25. BLOUSES—Grande Variété de 49c à \$1.59. NOUS les VENDRONS JUSQU'AU DERNIER ces Manteaux Longs à \$3.95, \$5.50, \$8.75, \$10.50.

Occasion No 16. Rugs avec bordure en tapestry. Bruxelles et velours. Dimension: 6 pieds x 6 pieds 6 jusqu'à 13 pieds 6 x 10 pieds 6. MOITIE PRIX.

Occasion No 30. Parfums français. Lilas blanc, rose blanche, héliotrope, peau d'Espagne, tréfle, muguet, etc. Prix régulier 50c l'onc pour l'onc. 22c

Occasion No 17. Prêlart à plancher. 2 verges de large, plusieurs dessins au choix, ayant de légères imperfections. La verge carrée. 21c

Occasion No 31. Boutons de manchettes "Argent Sterling", unis et cislés; poignon de garantie sur chaque bouton. Prix courant, 40c. Aujourd'hui. 25c

Occasion No 18. Linoleum de liège anglais, dessins de nattes et de fleurs. Rég. 50c, 2 verges de large. La verge carrée. 36c

Occasion No 32. Fleurs à chapeaux. Superbe assortiment de pavots de soie, cerise et rose, roses rouges, myosotis en velours; presque toutes les couleurs, au choix. Rég. \$1.35 pour l'onc. 29c. ROSES FRANÇAISES en rose et crème avec feuillage, valant 49c. AUJOURD'HUI seulement. 6 1/2c

Occasion No 19. Tapis Bruxelles de haute qualité, avec bordure pour assortir. Rég. \$1.25, \$1.35, \$1.45, \$1.65. Cousu, doublé et posé gratuitement. La verge. 1.09

Occasion No 33. Tourmalines blanches lavables. Bande avec nom, doublure détachable, couleurs solides. Prix courant 45c. Aujourd'hui. 25c

Occasion No 20. Sacs à main en toile crash; devant brodé; garnitures dorées; poignée cordelettes de soie. Ce qu'il faut pour les vacances. Prix courant \$1.00. Aujourd'hui. 59c

Occasion No 34. Chapeaux tout faits formes champignons, garnis de ruban. En vente aujourd'hui seulement. 19c

Occasion No 21. Chapeaux tout prêts pour enfants. En paille grossière et de fantaisie, quelques-uns garnis de velours, d'autres avec du satiné et une plume. Valant \$1.75. Aujourd'hui, seule. 49c

Occasion No 35. Chapeaux garnis. La saison étant avancée, chacun de nos chapeaux, section des modes, sera vendu, aujourd'hui à MOITIE PRIX. L'assortiment est splendide. Votre choix parmi des chapeaux valant de \$10.00 à \$25.00. Aujourd'hui, MOITIE PRIX.

Occasion No 22. Chapeaux pour garçonnets ou fillettes. En toile, forme Jack Tar ou champagne; blanc, ciel ou fauve, garni de brun. Ces chapeaux sont très jolis. Prix courant 75c. AUJOURD'HUI. 39c

Occasion No 36. Musique instrumentale. Poinsetta Waltz. Sweetheart Waltz. Garden of Love Waltz. Comet Rag. Veneation Waters Waltz. Daly's Reel March and Two Step. Whirlwind Galop. Del Roses Waltz. la copie 5c

Occasion No 23. Formes non garnies pour dames. Pailles rugueuses ou brutes, marine, bleu et blanc, noir, vert. Toutes une splendide valeur à \$1.50. Aujourd'hui seulement. 19c

Occasion No 37. Courtes pointes blanches. Bonne qualité, épaisses, tout ourlées, prêtes à servir, grandeur pour grands lits: 72 x 90 pcs. Régulièrement vendus \$1.25. Aujourd'hui. 95c

Occasion No 24. Oxfords et bottines "boy scout" pour garçonnets, cuir fer oxydé, tan russe, cuir verni ou mi-vern, mesure 13. Prix courants \$2.50 et \$3. Aujourd'hui. 1.29. Mesure 4. Prix courants \$3 et \$4. Aujourd'hui. 1.49

Occasion No 38. Machines à coudre. Standard Rot. No. 14 R. H. Prix courant \$50.00. Aujourd'hui, (au comptant), \$42.50

Occasion No 25. Guingans à robes. Guingans à robes écossais importés, meilleure qualité, couleurs et dessins assortis, à rayures et à carreaux. Rég. 15c, 20c et 25c. AUJOURD'HUI, la verge. 9 1/2c

Occasion No 39. Sandales pour bébés, aujourd'hui. 49c. Sandales pour enfants, aujourd'hui. 59c. Sandales pour demoiselles. Aujourd'hui. 79c

Occasion No 26. Voile marquissette. Voile Marquissette à rayures de soie, magnifiques nuances d'été, superbe tissu pour toilettes de dames. Qualité de 50 cts. AUJOURD'HUI. 29c

Occasion No 40. Bercuses en bois dur, fini chêne doré, bien faite et parfaitement proportionnée. Régulier. \$1.50. AUJOURD'HUI. 1.15

Occasion No 27. Linon à rayures satinées. Mousselines de linon blanches avec rayures satinées ou à carreaux, chic tissu pour tabliers, robes, etc. Rég. 12-13c et 15 cts. Aujourd'hui, la 7 1/2c

Occasion No 41. 1,000 blouses pour garçonnets. Cols fixes, toutes les couleurs, toutes les grandeurs. Valant de 39c à 50c. AUJOURD'HUI. 25c

Occasion No 42. Resilles de grandeur extra, qualité supérieure, couleurs assorties. Prix courant, 5 cts. AUJOURD'HUI, la douzaine. 25c

Occasion No 43. Sacs à linge. 18 x 27, portant le mot "Linen"; en rouge, bleu, blanc et vert; cordon de serrement très solide. Prix courant 25c. Aujourd'hui. 15c

Occasion No 44. Napperons pour plateaux estampés. Dessins de roses violettes, etc. bords dentelés; dimension: 18 x 27. Napperons du même genre: 10 x 12. Prix courant 25c. Aujourd'hui. 12c

Occasion No 45. Soies Foulard. Superbe qualité, à pois mais et dessins de fantaisie, toutes les nuances populaires au choix, y compris marine, blanc et noir. Rég. 45c et 65c. Aujourd'hui. 29c

Occasion No 46. Restants de broderie et coupons de dentelle. Entre-deux bordure, broderie partout, etc. Longueurs utilisables. Aujourd'hui. MOITIE PRIX

Occasion No 47. Gant pourdames. Pure soie, 2 pressoirs. Valeur exceptionnelle en blanc ou noir. Prix courant 70c. Aujourd'hui. 23c

Occasion No 48. Sommier en fil métallique tissé. cadre en acier, centre renforcé par de fortes broches d'acier, toutes les grandeurs au choix. Régulier \$3.75. Aujourd'hui. 2.95

Occasion No 49. Costumes lavables pour garçonnets. Style Buster, couleurs fantaisie. De 3 à 8 ans. Aujourd'hui. 59c

Occasion No 50. Lacets. 36 à 45 pouces de longueur, haute qualité, pour dames ou messieurs. Prix courant, 10c d'hui, 3 douzaines. 10c

Occasion No 51. Couvre-cousins lithographiés. 22 x 22; dessins du dernier genre; jeune fille en canot, chef indien, emblèmes nationaux, etc. Prix courant 25c. Aujourd'hui. 12c

Occasion No 52. Soie Shantung. Couleur naturelle, superbe qualité, fini grossier, pour manteaux, "cache-poussières", robes de dames, etc. Prix rég. 60c. 2 balles contenant 700 verges. Aujourd'hui. 42 1/2c

Occasion No 53. Fil à coudre. Bobine de 5 cents. Aujourd'hui. 3c. Ou, la douzaine. 35c

Occasion No 54. Ruches, biais, lisérés. très jolies boîtes, chaque boîte contenant 6 longueurs. Principalement pour touristes et personnes allant à la campagne. Prix courant 25c. Aujourd'hui. 12c

Occasion No 55. 100 paires de gants longs. Pure soie, blanc ou crème. Valeur merveilleuse et de saison. Prix courant \$1.00. Aujourd'hui. 59c

Occasion No 56. Panneaux de portes. en appliqué suisse, tulle de bonne qualité, 36 x 45. Régulier, 40c, pour. 18c

Occasion No 57. Vestes fantaisie pour hommes. Celles qui nous restent d'un assortiment, dans les prix \$1.50 à \$3. Aujourd'hui. 97c

Occasion No 58. Camisoles. CAMISOLES coton de bonne qualité, décolletées; garnies de galon; manches courtes ou pas de manches. Grandeur, de 30 à 38. Prix courants: 19c et 25c. Aujourd'hui, l'une, ou 2 pour 25c. 13c

Occasion No 59. Camisoles. CAMISOLES coton de haute qualité, décolletées, manches courtes ou pas de manches, grandeur de 32 à 40. Prix courants 29c et 35c. Aujourd'hui. 21c

Occasion No 60. Bas. BAS coton noir uni ou tan; semelles absolument sans couture; pointes et talons renforcés; couleur solide. Prix courant 25c. Aujourd'hui. 17c

Occasion No 61. Bas pour garçonnets ou fillettes. En coton à côtes 1-1; semelles sans couture; pied

Occasion No 62. Bas pour dames. En lisse soie uni; haut de jambe indéchirable; semelles doubles; pointes et talons unis; en noir, tan et autres couleurs. Prix courant 35c. Aujourd'hui. 35c

Occasion No 63. Batiste Lonsdale blanche. Très beau tissu pour sous-vêtements de dames, fini très souple sans apprêts, une verge de large. Rég. 15c. Aujourd'hui. 9 1/2c

Occasion No 64. 100 ceintures échantillons. Superbes modèles, cuir élastique ou fantaisie, splendides boucliers, valeur réelle 49c. Aujourd'hui. 19c

Occasion No 65. Cols pour dames. A 1-3 prix de fabrication. COLS hollandais; COLS en soie brodée; JABOTS assortis, etc. Prix courant 25c. Aujourd'hui. 9c

Occasion No 66. Table de salle à manger en chêne doré, s'allongeant jusqu'à 6 pieds, bien faite et bien finie. Régulier, \$6.50. Aujourd'hui. \$5.75

Occasion No 67. Lot assorti de robes en indienne pour enfants. couleurs pâles, jolies garnitures de 6 à 14 ans. AUJOURD'HUI. 98c

Occasion No 68. Robes. En indienne et en guingans, style Mère Hubbard, quelques-unes garnies de dentelle pour enfants de 1 à 5 ans. Prix. 49c

Occasion No 69. Cache-corsets. En batiste, devant avec remplis et entre-boucs de dentelle, garnis de dentelle et de ruban pour DAMES. AUJOURD'HUI. 35c

Occasion No 70. Peignes et barrettes. Ecaille, ambre, gris ou noir, de style simple ou fantaisie; nouveaux genres à barres. Prix courant, 25c. Aujourd'hui, pièce. 5c

Occasion No 71. Draps tout faits. Draps blancs tout ourlés, en gros coton blanc anglais, finis avec ourlet de 2 pouces. Rég. 79c. AUJOURD'HUI. 65c

Occasion No 72. Cols pour dames. A 1-3 prix de fabrication, COLS hollandais avec jabot; COLS de dentelle; JABOTS de dentelle; COLLETS, etc. Prix courant 39c. Aujourd'hui. 17c

Occasion No 73. Cols pour dames. Dernières nouveautés new-yorkaises. Jolis cols suisses avec fichu; COLS hollandais; JABOTS suisses; COLS avec jabots; COLS matelotes en soie ou dentelle, grande variété dans les styles. Prix courant, 59 cents. Aujourd'hui. 23c

Occasion No 74. Rideaux de dentelle Nottingham. bordure double, dessin uni pour chambre à coucher, 38 x 2-1-2 verges de long. 65c

Occasion No 75. Robes d'enfants. En guingans, à carreaux, style Colledge, bleu et blanc, brun et blanc, mauve et blanc, noir et blanc, finies avec de la nervure et boutons. De 6 à 11 ans. AUJOURD'HUI. 1.35

Occasion No 76. Chemises de nuit. En batiste, col carré, empiecement avec remplis, garnies de broderie, finies avec du ruban, pour DAMES. AUJOURD'HUI. 69c

Occasion No 77. Pantalons en baptiste. Volant plissé, garnis de dentelle, pour enfants de 12, 14, 16 ans. AUJOURD'HUI. 29c

Occasion No 78. Jupons. En batiste, volant en linon avec rangées d'entre-deux de dentelle, garnis de dentelle, pour DAMES. AUJOURD'HUI. 89c

Occasion No 79. Chaly Vendôme. Éléphant tissu pour kimonos et robes d'intérieur de dames, dessins Paisley au choix et dessins à rayures de fantaisie. Aujourd'hui, la verge. 8 1/2c

Occasion No 80. Toile de table. GROSSE TOILE DE TABLE BLANCHE, dessins de fleurs assortis, 57 pouces de large. 500 verges seulement à offrir à ce bas prix. Aujourd'hui, la vg. 19 1/2c

Occasion No 81. Etoffes à robes noires. Environ 1,000 verges d'étoffes à robes noires diverses, y compris de la popeline, serge, voile de laine, mohair de fantaisie, alpaga noir. Qualités de 50c et 65c. Aujourd'hui, la verge. 39c

Occasion No 82. 2,000 verges de mousseline à robes de fantaisie. superbes nouveaux dessins, toutes les plus jolies couleurs au choix, régulièrement vendues cet été, 15c, 18c et 25c. Aujourd'hui. 12 1/2c

Occasion No 83. Escabeaux-chaises en bois dur, peuvent servir d'escabeaux et de chaises, très commodes dans la dépendance ou la cuisine. Rég. \$1.19

Occasion No 84. Couteaux et fourchettes de table. excellente qualité pour tous les jours. Valant de \$2.00 à \$3.00 la douzaine de paires. Auj. 15c la douzaine. \$1.68

Occasion No 85. Malles de voyage. en tilleul d'Amérique, recouvertes de canevas bordées de fibre dure galvanisée, renforcées par de grosses planchettes en bois dur, garnitures arrondies en cuivre plaqué, grand tiroir avec compartiment à chapeau. Rég. \$2.97

Occasion No 86. Jarres à confitures Schram. Elles maintiennent la confiture en parfait état. Faciles à fermer, faciles à ouvrir. Verre clair et se nettoyant sans la moindre difficulté. Contenant 1 chopine, douzaine. 55c. Contenant 1 pinte, douzaine. 65c. Contenant 1-2 gallon, douzaine. 90c. Qualité supérieure; mêmes prix pour capacités respectives: 55c, 65c et 90c la douzaine. POTS A GELEE avec couvercle se vissant. La douz. 30c, 40c et 50c. GRANDS VERRES 1-3 de chopine. Se couvrant avec du papier comme jadis. 30c

Occasion No 87. Jarres à confitures Schram. Elles maintiennent la confiture en parfait état. Faciles à fermer, faciles à ouvrir. Verre clair et se nettoyant sans la moindre difficulté. Contenant 1 chopine, douzaine. 55c. Contenant 1 pinte, douzaine. 65c. Contenant 1-2 gallon, douzaine. 90c. Qualité supérieure; mêmes prix pour capacités respectives: 55c, 65c et 90c la douzaine. POTS A GELEE avec couvercle se vissant. La douz. 30c, 40c et 50c. GRANDS VERRES 1-3 de chopine. Se couvrant avec du papier comme jadis. 30c

Occasion No 88. POTS A EAU, 58c. BAS-SINS, 58c. VASES DE NUIS, 41c. Tous ces articles sont émaillés, dotés et lithographiés. PLATS A SAVON 10c avec couvercle. PLATS A LEGUMES, 8 pouces, avec couvercle. Dessins assortis, toutes les couleurs, quelques-uns de 2 1/2 à 3 1/2. Services de toilette. Aujourd'hui. \$2.99. Voir nos vitrines, rue Peel.

Occasion No 89. Jarres à confitures Schram. Elles maintiennent la confiture en parfait état. Faciles à fermer, faciles à ouvrir. Verre clair et se nettoyant sans la moindre difficulté. Contenant 1 chopine, douzaine. 55c. Contenant 1 pinte, douzaine. 65c. Contenant 1-2 gallon, douzaine. 90c. Qualité supérieure; mêmes prix pour capacités respectives: 55c, 65c et 90c la douzaine. POTS A GELEE avec couvercle se vissant. La douz. 30c, 40c et 50c. GRANDS VERRES 1-3 de chopine. Se couvrant avec du papier comme jadis. 30c

Occasion No 90. Chemises de négligé pour hommes. "Marque Tooke" — En excellente percale — bande cousue sans col; jolis dessins. Quelques autres chemises molles avec doubles manchettes souples; grandeur de 14 à 17. Valant jusqu'à \$2.00. Aujourd'hui. 77c. VOIR NOS VITRINES

Occasion No 91. Cravates pour hommes. Tout soie; bouts Derby ou flottants; jolis dessins ou rayures; bel assortiment de couleurs. Valant jusqu'à 50c. AUJOURD'HUI. 19c

Occasion No 92. Chaussettes pour hommes. Chaussettes soie, talons et pointes doubles; couleurs unies; bleu, gris, noir ou cadet. Prix courant 75c. AUJOURD'HUI. 33c

Occasion No 93. 300 bons balais. 2 et 4 cordes, valant 21c et 30c. Aujourd'hui 17c

Occasion No 94. Glacières à \$12.50 avec plat galvanisé et 1 pince à glace de 25c. AUJOURD'HUI. 11.39. Rien que 10 à vendre à ce prix, fini chêne doré, intérieur galvanisé, serrure et pentures en cuivre, deux tablettes, porte en avant au compartiment à glace.

Occasion No 95. Malles de voyage. en tilleul d'Amérique recouvertes de canevas imperméable, renforcées par de grosses planchettes en bois dur, garnitures arrondies en cuivre plaqué, grand tiroir avec compartiment à chapeau. Rég. \$2.97

Occasion No 96. Malles de voyage. en tilleul d'Amérique recouvertes de canevas imperméable, renforcées par de grosses planchettes en bois dur, garnitures arrondies en cuivre plaqué, grand tiroir avec compartiment à chapeau. Rég. \$2.97

Occasion No 97. Malles de voyage. en tilleul d'Amérique recouvertes de canevas imperméable, renforcées par de grosses planchettes en bois dur, garnitures arrondies en cuivre plaqué, grand tiroir avec compartiment à chapeau. Rég. \$2.97

UN MANDAMUS CONTRE LA M.S.R.Y.

LA VILLE ASSIGNE LA COMPAGNIE DES TRAMWAYS DEVANT LES TRIBUNAUX ET DEMANDE L'EMISSION D'UN BREF DE MANDAMUS POUR LA FORCE R A PROLONGER SES VOIES DANS LES QUARTIERS EMARD ET ST-PAUL

Elle demande qu'une amende de \$2,000 soit infligée à la compagnie jusqu'à obéissance du mandamus.

Nous avons laissé entrevoir, hier, par une brève note, que la ville était décidée à régler définitivement avec la compagnie des tramways la question du nouveau contrat.

C'est chose faite aujourd'hui. La ville vient d'assigner la compagnie devant les tribunaux et demandera l'émission d'un bref de mandamus. La décision de la ville a été communiquée hier à la compagnie.

Une requête très documentée a été préparée et le bref de mandamus est demandé en vertu de l'article 892 et suivants du code de procédure civile, aux fins d'assigner la M. S. R. Y., à comparaître devant la cour pour répondre à la demande contenue dans la dite requête. Et en outre pour que la cour ordonne l'émission d'un bref préemptoire enjoignant à la M. S. R. Y. d'étendre son système de chemin de fer électrique ou de prolonger ses voies ferrées dans les ou à travers les quartiers Emard et St-Paul en y construisant et exploitant une double ligne de

chemin de fer à partir de sa voie du pont du canal Lachine dans le quartier St-Paul, le long de la rue St-Patrick vers l'ouest jusqu'à la rue Davidson, vers le sud jusqu'à la rue Allard, et d'y établir et donner un service semblable à celui qu'elle donne et donnait à la cité avant l'annexion des territoires formant actuellement les quartiers Emard et St-Paul.

La ville demande, également, que la M. S. R. Y. soit condamnée, par le jugement à intervenir sur l'action en cette cause, de faire, ce qui est demandé dans la requête et qu'à défaut de se conformer au jugement, la compagnie soit condamnée à une amende payable à la couronne, mais n'excédant pas \$2,000, la dite amende devant être infligée derechef jusqu'à ce qu'il ait été obéi au mandamus à intervenir.

Pour motiver sa requête la ville s'appuie sur l'article 34 du règlement No 210 qui dit : "Au cas où la ville annexerait les municipalités environnantes, la compagnie des tramways sera tenue, dans les 3 mois à partir de la date où l'ordre du conseil aura été transmis de prolonger son système de chemin de fer dans et à travers les nouvelles parties du territoire ainsi annexé et non déjà pourvu de chars électriques et de donner un service semblable à celui de la cité."

La ville explique, en outre, que le conseil dans sa séance spéciale tenue le 18 août, avait donné ordre de construire dans le quartier St-Paul, conformément aux dispositions du règlement 210, des voies de chemin de fer, mais que la compagnie n'avait jamais tenu compte de cet ordre.

Elle fait ressortir aussi, que cette situation lui cause des préjudices énormes, irréparables, car la compagnie jouit dans les limites de la cité, d'un privilège exclusif pour le transport des voyageurs et que son refus est illégal.

C'est Mre Oscar Lavallée, avocat de la ville, qui a préparé la requête et il est à présumer que c'est lui qui sera chargé de conduire cette importante et délicate affaire.

LA FETE FRANÇAISE AU PARC DOMINION

LE BANQUET ANNUEL D'OUVERTURE DE LA FETE NATIONALE FRANÇAISE A OBTENU UN TRES VIF SUCCES. — LES DISCOURS PRONONCES.

Hier soir à eu lieu au restaurant du Parc Dominion de 7 heures à 11 heures le banquet d'ouverture de la fête nationale des Français. Autour des tables très élégamment décorées de très jolies fleurs s'étaient rassemblés les principaux membres de la colonie française ainsi que nombre de personnalités canadiennes-françaises. A la table d'honneur se trouvaient M. J. R. Génin, président de l'Union Nationale Française, officier de l'Instruction Publique; M. le vice-consul Reynaud, M. P. C. Larivière, M. et Mme Barbier, secrétaire du consulat de France, officier de l'Instruction Publique; M. le pro-maire, J. A. E. Gauvin; M. Godefroy Langlois, député du quartier St-Louis de Montréal; M. Gonzalve Desautiers, C.R.; M. Marcel Beaulac, avocat, M. A. Revol, vice-président de l'Union Nationale Française et président de la Chambre de Commerce française.

Aux autres tables nous avons remarqué M. B. Hubert, secrétaire de l'Union Nationale Française; Mlle Victoria Cartier, M. le vicomte de Quinmont, Madame Durand, Mlle Leduc, Mlle Lecours, M. A. Guire, M. J. Kerrull, Mme Paul Maréchal, M. René Pasquin, M. Paul Pelletier, Mme Wilfrid Cloutier, Mme Byarrelle, M. Ernest Vallubert, M. Gabriel Byarrelle, M. Henri Hébert, M. Marcel Sallats, M. H. de Keruzec, M. le M. de la comte de Volemeunier, M. Th. Van der Meerschen, M. Thomas Athli, M. Jules Gosselin, M. Alfred Colas, M. Edmond Ménager, M. Jules Colas, M. Henri Dupras, M. et Mme R. J. Schmidt, M. Théo. de la Cassinière, Albert R. Picon, M. H. Beauregard, M. L. N. Ricard, M. Pierre Ledieu, M. et Mme J. Beaudouin, M. H. Dolly, H. Henri Hubert, M. Louis Vallon, M. Edmond Dol, M. George Gauvreau, directeur du théâtre National Français, M. Maurice Tremblay, Mme Rose de Luys, du Théâtre National, M. Hercule Baré, M. Rhea Lamoignon, Mlle Fernande Lamache, Mlle Elie Benoit, Mlle Einy, Mlle Germaine Deschamps, M. Marcel Bernard, de "La Presse", M. Lambert de Roode de "La Patrie", M. Basset, de "La Gazette", M. E. Vernier du "Canada".

Cette fête fut absolument charmante à tout point de vue et dès le début de la soirée, la gaieté et l'entrain ne cessèrent de régner parmi les convives. Le menu qui fut servi aux invités fut fort apprécié et ce n'était que justice car il était exquis et fort bien servi. Au moment où l'on en vint au dessert l'Harmonie de Montréal joua la "Marsaillaise" qui fut écoutée debout par toute l'assistance puis le "Régiment de Sambre et Meuse" qui fut particulièrement bien exécuté par l'Harmonie.

Détail intéressant: les trois journaux canadiens-français de notre ville étaient représentés par trois Français: "La Gazette" était représentée par un Anglais parlant avec une très remarquable facilité notre langue.

Des lettres d'excuses provenant de l'Hon. Rodolphe Lemieux, de Sir Louis Gouin de M. l'abbé Lecocq, supérieur du séminaire de St-Sulpice, de M. Raoul Dandurand, sénateur, et de l'ancien maire de Montréal, M. Pavette furent lues ensuite. Puis M. Génin proposa la santé de S. M. le Roi George. Tous les convives se le-

vèrent, tandis que la musique jouait le "God save the King".

Puis M. Génin proposa la santé de M. Armand Fallières, président de la République Française, puis la santé de "notre chère France".

M. le Vice-consul Reynaud fut ensuite invité par M. Génin à prendre la parole. Le représentant du gouvernement français a prononcé alors le très-joli discours suivant, fréquemment interrompu par les applaudissements de l'assistance.

Mesdames, Messieurs, mes chers compatriotes, Vous n'attendez pas de moi, en ce jour de canicule, un discours pompeux ordonnance, un discours se déroulant en périodes savantes, ronflantes, mais vides, un de ces discours qui mettent en vibration un nombre infini d'ondes sonores mais qui laissent en parfaite quiétude, nos circonvolutions cérébrales. Il y a, en cette saison de l'année, et au moment où s'effectue cette opération compliquée que est la digestion, à ne vouloir que jongler avec les mots, à ne vouloir diluer qu'une vaine rhétorique qui, révérence parler, nous rappellerait tout, sans doute, les fondations légitimes de M. le Sous-Préfet aux champs...

Messieurs, puisque je suis appelé, — et je m'en honore, — à parler aujourd'hui devant vous, je voudrais, du moins, que ce soit pour dire quelque chose et non pour me complaire en ces fastidieux lieux communs qui, trop souvent, constituent l'exclusive matière des allocutions de circonstance. Je tâcherai d'être bref, tout en étant, si je puis, intéressant. Et d'abord, j'ai à m'acquiescer d'un devoir, devoir agréable entre tous, d'un devoir de courtoisie envers les augustes souverains de l'égide, et la protection desquels le Dominion a pris l'essor grandiose que nous constatons tous les jours; nous avons à nous acquiescer d'un devoir de haute courtoisie en étant ce soir à cette fête le nom d'un monarque, ami de la France, dont les sentiments envers notre pays sont invariablement demeurés ceux d'Edouard VII, son inoubliable prédécesseur. Je vous convie, Mesdames et Messieurs, en tant que représentant du gouvernement français, à porter la santé de S. M. George V, roi de Grande-Bretagne et d'Irlande, empereur des Indes, et de la reine Mary, sa gracieuse épouse. Vive le Roi Georges, vive la Reine Mary!

J'ai, mes chers compatriotes, à vous convier ensuite à porter une santé, de nature moins officielle sans doute, mais qui nous en tient pas moins à cœur. Je vois ici, réunis autour de nous, des représentants de la vieille souche canadienne-française. Il est particulièrement flatteur pour notre pays de les voir saluer ici, ce soir. Aussi bien, est-ce avec empressement que je saisis, personnellement, cette occasion pour leur dire, et pour dire à tous ceux qu'ils représentent, combien nous, Français de la vieille terre des Gaules, nous leur devons d'admiration et de reconnaissance pour avoir su perpétuer, par de là les mers, la langue et l'esprit français; pour avoir ainsi participé à tenir toujours haut le flambeau de la culture latine, pour avoir, par leur développement digne de tous éloges, infligé un nécessaire démenti aux envieux de notre race, trop prompts à en vouloir prédire ce qu'ils appellent le déclin. Mes chers compatriotes, veuillez vous joindre à moi et porter la santé de la race canadienne-française; de cette race qui est la chair de notre chair et qui, sur ce sol d'Amérique, a su pousser de si vigoureux rameaux. Je bois à l'avenir, à

la prospérité des Canadiens-français. Et maintenant, mes chers compatriotes, que nous avons satisfait à ce que, tout à la fois la courtoisie et l'amitié nous dictaient, nous allons faire abstraction de cette teinte qui, présentement, nous porte; nous allons, par une fiction que me permettez, nous transporter en pensée dans quelque petit canton de France et là, entre nous BIEN ENTENDU NOUS, nous allons parler de la République; car, si je ne m'abuse, c'est bien, et c'est la République que nous fêtons ce soir...

Je ne passerai pas ici en revue ce que nous a donné dans le domaine interne. Je ne contenterai de vous rappeler la magnifique empire colonial dont elle a pourvu la France et qui fait aujourd'hui de notre pays la seconde puissance colonisatrice, après la Grande-Bretagne. L'ancien régime abandonné ses colonies: la France républicaine en a conquis de nouvelles.

Notre influence extérieure s'appuie sur de solides amitiés, voire sur une alliance; de tous côtés, les peuples qui aspirent à la libre disposition de leurs destinées et luttent leurs yeux vers nous. Nous sommes restés le point de ralliement où l'on combat pour les idées de liberté et de tolérance.

Ce n'est pas que je n'entende les doléances vieillottes des esprits chagrins! Des esprits chagrins, des Tru-

(A suivre à la page 5)

LA RUE PIE IX

Après examen des lieux, les commissaires ont décidé de recommander au Conseil une somme de \$3,000 pour le macadamisage de la moitié de la rue Pie IX Est à partir des limites de Maisonveuve jusqu'à la Côte Visitation.

L'Élargissement de la rue Sherbrooke

Les expropriations pour l'élargissement de la rue Sherbrooke à partir de l'avenue de Lorimer jusqu'aux limites Est de la cité, ont été évaluées par la ville à \$86,642.50.

SOIREE DE GALA.

Ce soir, au Parc Sohmer, soirée de Gala. Musique sur la Terrasse, illumination, etc., etc.

IL N'Y A PAS EU NEGLIGENCE

Nous avons annoncé hier que la ville avait perdu \$31,204 parce qu'elle avait négligé de se pourvoir en appel. Nous devons dire qu'aucune négligence n'a été commise. La ville, sur le conseil de ses avocats et reconnaissant que l'usage de cette cause ne pouvait pas lui être favorable, a simplement décidé de ne pas se pourvoir en appel et de faire rayer la somme en question de l'actif.

LE "ROYAL GEORGE"

Le "Royal George" est parti de Bristol à huit heures mercredi soir, en route pour Montréal.

Attractions du Parc Dominion

N'oubliez pas, durant les vacances, de vous rendre au comptoir de C. C. Cottrell, au Parc Dominion et de signer pour obtenir un lot GRATUIT de Plaza.

Si vous vous procurez de ces brochures, vous serez surpris de constater le grand nombre d'avantages qu'offre cette propriété sur toutes les autres, telles que tramways, parcs, boulevards sur la grève et leur bon marché. UNE GRANDE OCCASION.

La musique dans les parcs

La Musique de Montréal a inauguré hier au soir au Parc Lafontaine, la série de concerts qui auront lieu chaque semaine sur les différents parcs de la Ville. Une foule immense a assisté à ce concert. La température était idéale.

Le programme ci-dessous a été exécuté avec maestria: les musiciens sous la conduite de M. Boucher se sont surpassés. La foule n'a pas ménagé ses applaudissements aux artistes de la Musique de Montréal.

PROGRAMME

I
1.—God save the King.
2.—Marche du Couronnement.
3.—Valse Enchanteresse.
4.—Nolette. — Jersey Review.
5.—Marche Laurentienne.
II
1.—Marche russe.
2.—Sélection: Singing Girl.
3.—Gavotte:—Géraldine.
4.—Valse américaine.
5.—Marche militaire.

NOUS MARCHANDS DE NOUVEAUTES ONT EU UN BEAU PIQUE-NIQUE

UN CONVOI DE DOUZE WAGONS A ETE A PEINE SUFFISANT, HIER, POUR TRANSPORTER A SAINTE-ROSE LES AMIS DE NOS POPULAIRES MARCHANDS.

Le pique-nique d'hier a été un franc succès.

LA RUE PIE IX

Après examen des lieux, les commissaires ont décidé de recommander au Conseil une somme de \$3,000 pour le macadamisage de la moitié de la rue Pie IX Est à partir des limites de Maisonveuve jusqu'à la Côte Visitation.

L'Élargissement de la rue Sherbrooke

Les expropriations pour l'élargissement de la rue Sherbrooke à partir de l'avenue de Lorimer jusqu'aux limites Est de la cité, ont été évaluées par la ville à \$86,642.50.

SOIREE DE GALA.

Ce soir, au Parc Sohmer, soirée de Gala. Musique sur la Terrasse, illumination, etc., etc.

IL N'Y A PAS EU NEGLIGENCE

Nous avons annoncé hier que la ville avait perdu \$31,204 parce qu'elle avait négligé de se pourvoir en appel. Nous devons dire qu'aucune négligence n'a été commise. La ville, sur le conseil de ses avocats et reconnaissant que l'usage de cette cause ne pouvait pas lui être favorable, a simplement décidé de ne pas se pourvoir en appel et de faire rayer la somme en question de l'actif.

LE "ROYAL GEORGE"

Le "Royal George" est parti de Bristol à huit heures mercredi soir, en route pour Montréal.

Vente de Juillet

20 à 50 p.c. de réduction SUR TOUS NOS Meubles et Tapis

Amuebllements pour 4 appartements, salon, salle à manger, chambre à coucher et cuisine.

Depuis \$69.00 à \$349.00

Valant \$100.00. Durant juillet. \$ 69.00
Valant \$200.00. Durant juillet. \$139.00
Valant \$300.00. Durant juillet. \$209.00
Valant \$400.00. Durant juillet. \$279.00
Valant \$500.00. Durant juillet. \$349.00

Aussi 50 pour cent sur coupons de Tapis, Prôlaires, Rideaux, Portières, Pendules, Cadres, Miroirs, Poêles, Glacières, Statuettes, Voitures d'enfants.

F. LAPOINTE

625 Ste-Catherine Est. ANGLE M NTALM

Nous marchands de nouveautés ont eu un beau pique-nique

UN CONVOI DE DOUZE WAGONS A ETE A PEINE SUFFISANT, HIER, POUR TRANSPORTER A SAINTE-ROSE LES AMIS DE NOS POPULAIRES MARCHANDS.

Le pique-nique d'hier a été un franc succès.

DECES

FILIA TRAUTL. — A Montréal, le 13 juillet 1911, à l'âge de 80 ans, est décédée Mlle Filia Trautl, épouse de M. Lucie Langlois, épouse de feu Cyrille Filia Trautl, ancien marchand de cette ville.

OU LUNCHEON?

Café Krausmann, 80 RUE COIN DENNIS, COIN BOSTON

Bières en fût et en bouteille Würtemberg, Holbraun, Pilsener et Kaiserbräu. Lunch de 12 à 8 hrs. Dîner de la carte jusqu'à 8 p.m. SOUPERS SUR LE POUCE JUSQU'A MINUIT.

AVARD TERRAINS VIAUVILLE LIMITÉE

EDIFICE "ROYAL TRUST" CHAMBRE 20

107 RUE ST JACQUES

TELEPHONE BELL-MAN 6790

J.S. AVARD & CIE - COURTIERS D'IMMUEBLES.

CHAMPAGNE

En France et en Angleterre, où la qualité détermine le prix, le champagne POMMERY a toujours obtenu le plus haut prix

LAW YOUNG & CIE. MONTREAL

AVARD TERRAINS VIAUVILLE LIMITÉE

EDIFICE "ROYAL TRUST" CHAMBRE 20

107 RUE ST JACQUES

TELEPHONE BELL-MAN 6790

J.S. AVARD & CIE - COURTIERS D'IMMUEBLES.

GENDREAU & GENDREAU

Chirurgiens-Dentistes

117 ST-DENIS, COIN BOSTON

Dr J.G.A. GENDREAU | Dr CONRAD GENDREAU

HOTEL ARBOUR

LETOURNEAU & DESORMIERS, PROP.

Liquors et Cigares de 1er choix, 185 et 187 Boulevard St-Laurent. Tel. Mail Est. 4515, Montréal. 803-6-2